時報

民國二十年十月卅一日星期六
今天二張售大洋三分二厘
第九千七百六十九號
中華郵政特准掛號立券按照總包特別優待認為新聞紙類

上海大馬路南首拋球場 恒濕泰皮貨局 受水漬粗細皮貨 真正大賤賣 自明日起限期十天

敝號開設拋球場已歷二十餘年不幸於本月二十日因鄰居戲鴻堂牋扇店失愼店堂內所受水漬粗細皮貨當即雇匠修理現將次第完工該貨皮板不硬但兼有黑斑而已亦不脫毛玆爲限期掃淸起見特將各貨全部陳列不顧成本犧牲賤賣期前賣完即提早截止機會不再幸勿交臂失之

中華留日學生會上海分會緊要啓事

本分會各同學向教部所領之津貼費現保存於分會會計股請已登記領到該項津貼費之同學於十一月二日以前到法租界馬浪路望志路口龍東公寓分會辦事處會計股領取爲盼

久大精鹽公司 永利製鹼公司 滬區聯合營業處電話改號聲明

逕啓者敝處電話號碼現改爲二五三八四凡各界購用久大精鹽 炭酸鎂 永利純鹼 潔鹼 燒鹼 請用二五三八四號電話通知爲幸

徵求農業技師

本堂自營余田[illegible]一千餘畝今欲試辦農場藉以提倡農業特登報徵求農業人材和進行如有下列資格及手續者須經過前二項合格者由本堂聘請如有志與本堂合作者亦歡迎（資格）農業專科畢業或曾經辦過農林場確有經驗者（手續）須親身至本堂土地所在處考驗十天詳具計劃書送至本堂招待處（招待處）路由寧波乘後門船至沙河頭進化小學（郎溜）十一月十日起二十日止（附註）往返川資等費各自備到時膳宿本堂供給

寧波愼德堂啓

上海電車公司（公共租界）發息通告

本公司曾發給西歷一千九百三十一年十二月三十一日止之初期股息事[illegible]

鳴謝辰州神醫胡天一愈我氣急肺癆

鄙人患肺病已五六年每至秋冬間咳嗽尤甚[illegible]經張君介紹辰州神醫胡天一先生診治[illegible]精神已漸恢復如常[illegible]

英商安利洋行俄產薩門魚已經上海抗日救國會驗明放行啓事

謹啓者。敝行經售之俄產薩門魚。前以種種誤會。行銷方面。突受影響。曾由敝行檢同各項證明文件。請求上海抗日救國會予以檢驗。玆經該會愼重檢查之下。認敝行所經售者。確是俄貨。已於日前函復敝行。准予放行銷售。幷函知上海市魚行同業公會查照辦理等各在案。惟自銷售以來。因受奸人等故意攻擊。致遭其他窒礙。實則以營業上之衝突。藉此假名造謠。四出宣傳。希冀淆惑聽聞。以破壞敝行之營業。敝行深恐各界不明眞相。除嚴行密查造謠之人付諸法律以謀保障外。特印就證明書。隨貨附奉。以資識別。尙希各界察察。

軍政部軍需署續招軍需學校第六期學生通告

㈠學額一百名㈡年齡十六歲以上二十四歲以下㈢資格高中或相當學校畢業㈣考試科目㈠檢驗體格㈡筆試（黨義、國文、英文、史地、理化、外國文、算術、幾何、代數、三角）㈢口試㈤報名及考試地點[illegible]㈥報名日期自即日起至十一月十[illegible]日止考試日期自十一月十六日起在南京北平同時舉行㈦報名時須繳本人最近半身相片三張㈧女生[illegible]㈨待遇膳宿服裝書籍文具由公給並每月每名津貼四元畢業後由軍政部分發任用

教育部通告

此次留日歸國學生已經登記而未領應領之膳宿津貼費者統自十月二十九日起至十一月五日止該生等應各就持登記證逕向上海市銀行（天津路）具領合亟通告周知

安全夜銀庫廿四小時服務

按銀行辦公、有規定時間、設逢休假之日、或非辦公時間、如有存款、即難應付、凡有夜市收入之商家、晚間不能送存銀行、殊感不便、敝行本服務社會宗旨、謀存戶便利起見、不惜重資、就敝行門首、裝置美國最新發明之安全夜銀庫、祗須爲敝行存戶、即可使用、無論何時、得以存款投入、既感便利、又極安全、備有詳章、承索即奉、

上海銀行八仙橋分行 上海法租界敏體尼蔭路一二一號 電話 一六八九八〇八五六〇

改用自動電話

畢勛路接線間擴充用戶號碼

現再將大部份人工接線之用戶號碼改入畢勛路之自動接線間爲上海全部電話改成自動接線之第二步也

凡用戶之改入該接線間者已經次第改裝新式自動電話機並會派員到各家面授使用新機方法

本公司在霞飛路二四一號（近呂班路）及白克路四十號（近靜安寺路轉角）設有指導處歡迎參觀

上海電話公司啓

新中華小學行政

高級中學師範科用

俞子夷編

▲一冊八角

討論爲主，閱讀或參考爲輔．內容不取辭典式之包羅一切，但選有代表性質的具體事例，與學者以一種討論研究的根據；指示學者以解決問題的門徑，習此，可舉一反三，應用於無窮．且著者對於小學教育，有多年之實際經驗，故書中所述，均以事實爲出發點，絕少空論；並處處顧及目前中國教育的狀況與經濟能力，就現狀指示可能的改進方針；不徒事鈔襲他國成例。書中於每章之後，更列指定工作一項，將所學與實際相聯絡，極切實用．

本書內容以高級中學師範科小學行政課程暫行標準爲根據，編輯方針，完全遵從暫行標準中教法要點各條：一、取材普通；二、拿問題做研究中心；三、以設計和

教育叢書 教育心理學大綱

一冊三角

朱君毅編 本書爲教育科學專家朱君毅博士所著。其內容討論本能、個性、學習、工作、精神衛生、自修方法、訓練遷移、及各種根據心理學之教育的主張．每一問題，均能提綱挈領，條舉原則；而總敍論結，不僅使初學者對於教育心理學，得到有條不紊之槪念；卽已習教育心理學者，亦可據爲最可靠之參考．而材料精粹，文字簡明，尤能使讀者在最短時間，獲得最多之益處，研事教育者，不可不人手一編也．

教育行政大綱	常導之	二冊二元
畫一教育機關公文格式辦法	教育部	一冊三角
學校教育指導法（重版中）	杜定友	一冊八角
教學觀察法	施仁夫	一冊三角
教育統計學（重版中）	周調陽	一冊一元二角
教育測量法精義	周調陽	一冊一元
國文測驗舉例	周珍 歐濟	一冊四角
小學各科成績考查法	寧法 薛...	一冊六角

中國教育辭典 余家菊等編 精裝一冊七元

中華書局新出版

(辛823)

威海問題

朱世全著

一冊 定價一元四角 郵費五分

本書分上下兩編：上編詳述威海之沿革形勢，英國商租之經過，與我國亟於收回之理由及接收之詳細情形，均有極忠實之敍述；下篇爲英國管理時期之地方情形，對於英國管理機關之組織，及是地之人口、氣候、財政、金融、商業、物產、教育、交通、公安、司法及衛生等，均有精密確切之記載。留心國事者不可不讀也。

商務印書館出版

小學自然健康兩科必備的教具

小學校用自然科掛圖

小學校用生理衛生掛圖

凌昌煥編 自然科掛圖四十八幅，生理衛生掛圖十二幅，爲小學自然健康兩科教學便利起見而編繪，圖幅高卅一吋，寬廿一吋又二分之一。各圖均就實物詳爲描寫，每幅中之主要部份尤特別放大，形狀及設色並皆正確。另附說明書，按圖分段說明，極便參考。其功用可以代替模型標本，而售價則爲一般小學校購買力所能及。本圖除學校教學應用外，圖書館、教育館、博物院亦可張掛，以爲推行社會教育之助。

特價本月底截止

		幅數	定價	特價	郵費掛號費
自然科掛圖	動物組	廿四	六元	四元八角	二角一分
	植物組	十六	四元	三元二角	二角一分
	礦物組	八	二元	一元六角	一角一分
生理衛生掛圖		十二	三元	二元四角	一角三分半

惠購請逕

商務印書館出版

抗日反帝的理論指示

世界與中國

東三省事變特號

第二卷第一號

即日開始發賣

出殯路由

其灼先生靈柩定於國歷十一月一日下午一時出殯由本宅發引經過福煦路西藏路北京路河南路寶山路寶興路直達張三橋北融園花園此佈

西摩路六號　陳燕貽堂帳房啓

六朝造像精華

此冊爲沈韻初趙撝叔張叔未舊藏並加題誌甚多選擇極精用珂羅版照原樣印成兩大冊定價八元郵費二角一分又李晴江花卉冊定價一元郵費八分半

上海望平街　南京太平街　有正書局

南京路小市

四週紀念

大減價一念天

大贈品七天

海上唯一新裝飾品大商店

華新公司

贈品簡章

購貨滿二元以上贈優等香皂一件
購貨滿三元以上贈花面霜一瓶
購貨滿五元以上贈花絲綢巾一條
購貨滿十元以上贈半元禮券一張
購貨滿二十元以上贈一元禮券一張
購貨滿三十元以上贈1½元禮券一張
購貨滿四十元以上贈二元禮券一張
購貨滿五十元以上贈2½元禮券一張

◎餘依此類推◎

大東牌

大東煙公司出品

日竟指蘇俄助華

欲藉口進兵洮昂路

俄闢日方謠言

謂對滿取不干涉政策　尊重中俄條約與主權獨立

◎南京三十日電、莫斯科二十九日電、日本駐蘇俄大使、二十九日有一極嚴重之照會與俄外交委員長加拉罕、內容謂日方接得報告、蘇俄暗中接濟軍火與東三省境內之中國軍官馬某、同時蘇俄集中軍隊四萬人、在巴若（譯音）、準備開入東三省、日本駐俄大使謂此種謠言、驚動日本國內人心及東三省之日本軍事當局、日本並聲明如蘇俄派兵到中東鐵路、日本決派兵到洮南與齊齊哈爾間之鐵路、爭端之範圍、必因此而擴大、加拉罕否認蘇俄接濟中國軍隊軍火及集中軍隊事、謂蘇俄已決定取不干涉政策、對任何方面不予助力、◎莫斯科廿九日國民社電、昨日日大使廣田訪蘇俄外交副委員加拉罕、面致警告、謂倘外間所傳蘇俄在滿軍事活動果屬確實、則日本勢將被迫擴大糾紛範圍、由南滿而入北滿、今日加拉罕延廣田至外部、親予答復、竭力否認蘇俄派兵至滿及供給教練官及軍火之說、據俄政府本日發表、略謂廣田大使昨日訪加拉罕、代表日政府聲明邇來滿洲方面傳說甚盛、謂蘇維埃政府援助馬占山將軍供給軍隊教練官及軍火等、并請蘇俄政府注意外間傳說馬占山親自宣稱、刻有俄兵二萬至三萬人、正向大烏里站集中、擬開入滿境等語、此皆足以激惹日本輿論及滿洲日軍當道之煩惱、最後并稱倘蘇俄派兵至中東路、日本亦將派兵至日款建造之洮昂鐵路、果如是、衝突範圍將見擴大云云、今日加拉罕乃邀廣田至外部代表俄政府聲明、略謂蘇聯政府對於廣田大使十月二十八日代表日政府聲明、不能不驚異、該項聲明根據於絕對無稽之謠言、全由日人與華人不負責方面者所揑造、若輩意布散流言、挑撥雙方、於中取利、日政府當不能不知龍江駐軍或滿境其他軍隊中、并無蘇聯教練官在內、日政府亦不能不知此項軍隊、向未接受蘇俄軍械子彈之接濟、此時亦並無此種接濟、日政府亦不能不知蘇聯政府對於滿洲爭執之兩造、并不援助任何一造、蘇俄政府嚴守不干涉政策、并非欲見好於人、純因尊重蘇俄與中國簽訂之國際條約及尊重他國之主權與獨立、故蘇俄政府深信軍事佔領政策、縱可假借援助爲藉口、但於蘇俄之和平政策、乃保持世界之和平、不能相容、希望此項答復、已可包容廣田大使二十八日聲明中所述一切問題云云、

按洮昂路起遼省之洮南、至黑省昂昂溪、南接四洮路、（詳見另條）北跨越中東路、民國初年、俄國革命後、蘇俄當局聲明放棄既得權利、我國東北當局、于民國十三年秋、決議自行修築、其時四洮路已完成、即委四洮局長籌築洮昂路、工程委托中日合辦之東亞公司承包、其實築路款仍向南滿路借墊也、蘇俄于十四年秋、曾一度表示反對借用日款、經中政府解釋、材料不足、暫時借墊、通車營業後立可償還、全路利權統歸國有、與承包者無關云云、日方承包此路、建築費爲一千三百萬元、購買車輛費爲二百五十萬元、連同利息共計一千八百萬元、原約工竣之日償清、但到期不能償、于是依原約改爲借款契約、用日顧問監督收支、日人明知中方不能立償鉅款、故以承包入借墊手、卒償其願、今之藉口借款關係、圖進兵洮昂、可見其處心積慮也、

日本侵略滿蒙

力謀攫奪之　四洮鐵路

日本久欲併吞滿蒙、其下手方法、爲所定之滿蒙鐵道政策、以南滿路爲中心、由是而佈置鐵道網、俟各路政權攫得、鐵道網完成、即其勢力遍布滿蒙、可以囊括一切矣、四洮路即其所定滿蒙鐵道之一也、爰述日本謀攫取路權及該路與日借款關係之史略、

▲四洮路站名

幹線

(一)四平街　(二)二里總站　(三)泉溝　(四)八面城　(五)曲家店　(六)傅家屯　(七)三江口　(八)一棵樹　(九)鄭家屯　(十)大十山　(十一)臥虎屯　(十二)玻璃山　(十三)談家堡　(十四)茂林　(十五)五三林　(十六)衙門台　(十七)金山　(十八)寶庫　(十九)太平川　(二十)上海屯　(二十一)遼昭　(二十二)佟家店　(二十三)開通　(二十四)胡家店　(二十五)陽興　(二十六)雙岡　(二十七)黑水　(二十八)洮南

支線

(一)鄭家屯　(二)白市　(三)歐里　(四)門達　(五)大罕　(六)大林　(七)烏司徒　(八)錢家店　(九)五消木　(十)通遼

幹支路線

四洮鐵路、起自南滿路之四平街、經遼源（即鄭家屯）北達洮南、是爲幹線、又由遼源西行、達遼邊之通遼、（舊名白音太來、其西毗連熱河、）是爲支線、幹支線共長四百二十六公里、均在遼寧省西北境、

聯絡形勢

四洮路東接南滿路、四平街爲交點、北接洮昂路、達黑龍江省之昂昂溪、又接齊昂路而達黑龍江省垣齊齊哈爾、（跨越中東路、）南由通遼接北寧路大通（大虎山至通遼）支線、與北寧路通、聯絡運輸、極其便利、

日人覬覦

四洮路爲日人所謂滿蒙五路權之一、（所謂滿蒙五路權、有新舊之不同、此爲最初向袁世凱所要求者、迨後交涉屢有變遷、近時日人所傳新五路要求、與此不同、）現有日借款關係、名爲國有、而大受日債之束縛與朘削、其建築經過如左、

建築史略

日本謀侵略滿蒙、四洮路爲其侵略政策中之要點、亟謀取得、以便向東蒙發展、民國二年、日人利用機會、向袁世凱提出滿蒙五路權之要求、袁以就職總統、欲得承認、曾然許之、惟內容甚秘、日人此後日思實行、民國四年、又利用機會、由正金銀行與袁政府締四鄭（四平街至鄭家屯一段）公債借款合同、款額爲日金五百萬元、以全路財產與收入作擔保、工程由南滿鐵路包辦、該段計長八十八公里、民國六年四月開工、同年十一月完工、費用多至七百六十萬日金、除原借款外、續借二百六十萬日金、路債加重、收支不敷、償還非易、日人用心可見、迨後日人運動續借、展築路線、改由南滿鐵道會社訂四洮路借款合同、於民國十年四月、開工築鄭通支線、計長一百十四公里、十年十一月竣工、十一年十月開工築鄭洮段幹線、十二年十一月竣工、至是全路完成、

沿線大站

路經遼省西北部、所過皆平原、工程簡易、沿線大站、八面城舊爲吉黑兩省入遼寧要道、後以中東路成、市面衰落、自四洮路建築後、該地有復興氣象、鄭家屯本爲蒙旗地、蒙滿人雜處、農產集中輸出、爲東蒙貿易中心、光緒三十四年闢爲商埠、東南有遼河、水路交通亦利便、開通舊名七井子、今稱開通縣、洮南舊名雙流鎮、光緒三十年曾設府治、民國二年改縣、設道尹時曾有洮昌道尹駐此、北瀕洮兒河、由此東通松嫩兩江、爲水陸交通樞紐、通遼爲與熱河交通要道、南與北寧路大通支線聯接後、東蒙物產、不必經南滿路輸運、可由大通線入北寧路南運、初時日人認四洮路爲南滿路培養線、並爲發展侵略東蒙工具、至此將盡失所望、日使南滿路大受影響、遂爲歷年交涉之要點矣、

負欠債務

四洮路之借款合同有二、（一）爲與正金銀行訂四鄭路五釐公債借款合同、日金五百萬元、及續訂短期借款日金二百六十萬元、前者給至十八年上半期止、已還本二十二萬日金、付息三百二十四萬日金、後者已還本一百萬日金、利息按期照付、（二）與南滿鐵道會社訂四洮路公債借款合同、額定日金四千五百萬元、適値歐戰時期、債票不易發行、乃迭由南滿路墊款數百萬元不等、利息有高至九釐五者、又因金價暴跌、易爲國幣、我國損失不少、其後一再商減利率、迄今尙在續商中、以本利累加、債額鉅大、如以高利率並複利計算、紹欠數目約達三千餘萬、但利率高昂、金價暴落、當時所購材料、價値頗貴、所借之款、又有爲政府提用者、積此種種原因、致成不易淸理之局面、而日人謀攫奪路權、則以我國不能淸債爲得計也、

路務悲觀

四洮路因負巨額之外債、其營業雖以各路聯運、日見發達、而收入僅足供開支、本息俱難償付、資產項下、據該路十八年八月統計、機車四十二輛、自有者僅十二輛、餘爲向南滿路租用、客車貨車守車共三百零四輛、全部係向南滿路租用、是則更爲名爲國有之四洮路不勝悲痛矣、（按此爲前年上半期該路發表情形、前年關內大批車輛、被帶至關外、現使用於四洮路之國有車輛、當不少也、）

日又以大批軍械

接濟張海鵬

◎新民三十日路透電、視察四平街歸來之人員報告、有軍械彈藥至少十三車、又軍服五車、已在洮南境內卸下、供給張海鵬部下之用、張近已在蒙古邊界宣告獨立、而出兵進犯齊齊哈爾、該員又稱、以上軍火、係日人所運往、查此軍械彈藥、乃瀋陽兵工廠所製者、而軍衣亦係瀋陽軍服廠所製者、聞蒙古邊界著名鬍匪名飛來禍者、得軍火接濟、頗多、已攻緊該境內之蒙古人、而在鄭家屯之西擊敗之、張海鵬意見殊乏明瞭、但其子則傾向親日、

◎北平三十日電、張海鵬潛回洮南、召集潰部、組吉黑邊防軍總司令部、定十一月一日成立、日藉剿匪爲名、派兵開鄭家屯、進洮南、暗助張攻黑、本莊代表赴馬占山之政權交張、仍未離黑、住日領館候復、

高矮升沉錄（二）

（不許轉載）

（老漢）

中國的版圖、淸時向分三類、（一）中國本部、即十八行省、（二）中國外部、滿蒙回藏等、（三）屬國、東則高麗・琉球・日本・南則越南・緬甸・暹羅等。本部各地之行政設治一切組織、全隸於中央政府系統之下、受細密之支配。外部各地則祇設駐守之將軍、都統、辦事大臣、參贊大臣等、以監督鎮撫之。屬國屬地則不設常駐之官、但通朝貢、國內遇有大典、則屬國遣使賚貢品抵京覲謁、但不與朝中官吏同一班聯、以其爲「陪臣」也。彼國有特別典禮、中國亦遣特使或册封或弔賞、以示懷柔。本部之事屬於中央政府、外部之事屬於理藩院、屬國之事屬於禮部。

現在我們知道、矮人已占據了滿洲、伸手於蒙古、而且惡狠狠地向著內地了、在滿蒙之先、已吞併了朝鮮、吞朝鮮就是圖滿蒙的先聲、但吞朝鮮之前、尙有滅琉球一事、雖然地小年遠、也沒有大動炮火、好像是一樁小事、然而星星之火、可以燎原、不但矮人侵略中華的路線從此發軔、就是日美的火線亦於此見端。除卻火灼知痛、燃眉纔急的鈍覺者、凡關心禍變源流、及現在各關係方面的、正不能因其事小年遠而不加以嚴重之廻憶也。

琉球地方雖小、可是日本的地方也不大、若論形勢、都是東洋大海中一粒一粒的礁石小島。琉球建國稱王、已有七百年的歷史、到明朝正式受封於中國、（同日本受封時期相彷）、那時「東洋」「扶桑」等稱、所有島國島地都有份兒、現在卻好似矮人國的專名了。如矮人者正所謂人小心不小、久有野心、卻有十分乖覺、羽毛未滿、不但不敢問鼎中原、就連對於高麗、亦還不敢輕舉妄動、於是就在「琉球」一著了念頭、作爲第一步的嘗試。

是淸光緒五年、矮人便毫不客氣不聲不響的派了一哨人馬、硬把琉球佔據、取消人家的王國、改作她的「沖繩縣」。中國知道了、便去公文詰問她。她早已算定中國與他國正當外交多事、無奈她何、就抱定了裝聾做啞、不理不答的態度。誰知美國總統格蘭德早已留神到矮人其志不小、（矮人在東洋及中國東北部之經營、處處與美國有利害關係、非伊朝夕。但若只把眼光注意呆板板的東半球地圖是不會明瞭的、要看整個的立體地球模型）於是首先出頭干涉、以調解爲名、主張把琉球南北兩島、中日平分、那就是叫矮人已經吃下肚的東西吐出一半。矮人說：可以把南島歸還中國。但是西洋各國對於中國都有「利益均沾」之約、日本卻獨向隅、請求分我杯羹。於此矮人之野心刁伎、已經顯露。其時中國並未承認、亦沒有旁的辦法。美國似乎是因爲已成的小事、亦未作進一步干涉、於是矮人便穩穩地把「琉球」吞到「太陽旗」下去了。那時深心冷眼的詩人公度、便做了一首琉球歌：

白頭老臣倚檣哭、頹髻斜簪衣慘綠。自嘆流蕩作波臣、細訴興亡湖天蹙。天孫傳世到舜天、海上蜿蜒一脈延。彈丸雖號最蕞國、問鼎猶傳七百年。大明天子雲端裏、自天草詔飛黃紙。印綬遙從赤土頒、衣冠幸不侏離異。使星如月照九州、王號中山國小球。英鴦雙持龍虎節、繡衣直指鳳麟洲。從此包茅勤入貢、豔說扶桑繭如甕。貴豪入學還請經、天王賜女仍歸賵。爾時國勢正稱強、日本猶封異姓王。只戴上枝歸一日、更無尺詔問東皇。西面小猴投袂起、謂「是區區應分界！」虧典橫徵貢百牢、兼弱忽然加一矢。鞍韉橫肆氣吞舟、早見降幡出石頭。大夫彼舍君銜璧、昨日曾王今楚囚。畏首畏尾身有幾、籠鳥惟求貪一死。但乞頭顱萬里歸、安將口血羣臣誓。歸來封地獻商於、索米仍屬歲歲租。歸化難編歸漢里、畏威終奉蠻夷書。一國從茲臣二主、兩姑未覺難爲婦。稱臣稱侄日如兒、依漢依天仲如父。一旦維新時事異、二百餘藩齊改制。覆巢豈有完卵心、顧以略存投鼠忌。公堂才錫藩臣宴、錦主竟走降王傳。聊聞守約比交鄰、忽爾廢藩夷九縣！

吁嗟君長檻車去、舉族北轅誰控訴？鬼界明知不若人、虫性而今化爲鼠。御溝一帶水潺潺、流出花枝蝴蝶紅、尚有丹書珠殿掛、空將金印紫泥封。

迎恩亭下蕉陰覆、相逢野老吞聲哭、旌麾莫睹漢官儀、簪纓未改秦衣服。東川西川弔杜鵑、稠父宋父泣鸚鵡。興滅會無翼九宗、賜姓空存殷七族。幾人脫險作逋逃、幾次流離呼伯叔。北辰太遠天不聞、東海雖枯國難復。氈裘天長來調處、空言無施究何補。只有琉球郵難民、年年上訴勞鷗臣。

然而美國人從此對矮人注意、於是朝鮮爭逐先硬之事起。

日人毒謀益亟

嗾使溥偉設獨立國

◎瀋陽三十日電通電、遼寧省四民維持委員會推恭親王爲會長、大施活動、召集蒙古四十八旗代表、及奉天自衛團體代表、於昨日午後二時、在前奉天省議會場、協議關於滿蒙獨立之結果、協定隨時開代表會議、討論滿蒙可成一起、建設一獨立國、

瀋陽日人宣稱

鬍匪與日兵戰

◎瀋陽三十日路透電、今日日人公報、昨夜瀋陽兵工廠附近鬍匪與日兵交戰、日兵傷一人、匪死三人、

◎北平三十日電、瀋垣秩序仍混亂、警察無法維持、夜間時有搶案發生、

宇垣赴東京

◎下關三十日電通電、宇垣朝鮮總督、本日由關釜連絡船到此間、擬於一日入京、總督談話如次、上京之主要目的、爲接洽來年度之預算及女兒之結婚、本人極願國境鐵道之敷設、但在此時會須研究北滿對策之後而後實現之、

西園寺明日赴東京

◎東京三十日日聯社電、西園寺公定下月一日來京謁見日皇、在京時擬謝絕一切訪客、三日返興津別莊、現在時局緊張時、西園寺之來京、頗堪注目、

愛文義路巡捕房對面

金鷄公司第二門市部開幕

(營業要目) 綢緞布疋 領帶襯衫 男女絲襪 化妝物品

開幕伊始 定價低廉 倘蒙賜顧 竭誠歡迎

上海金鷄領帶襯衫公司謹啓

總公司 南京路餘興里 電話九○九九二號

鉄質為補血聖品

自來血

是一種含多量鉄質滋補品所以補血力比較各種强大且一經入胃能助胃消化力運入血管生效極速人們有患貧血萎黃胃呆消化力弱精虧神衰虛損勞傷婦女血虧血崩月經艱澀者勿論老幼莫不宜服

大號每瓶二元 小瓶一元二角

五洲大藥房業行

各處分店均有出售

鹽業銀行儲蓄部

任意浪費——必無結果

省下錢來——趕緊儲蓄

服務最週到！利息最優厚！

保障最穩固！手續最簡便！

月存七十三元·八年後可得一萬元

滬行—— ◎北京路一西號 ◎勞勃生路大自鳴鐘 ◎章程承索即奉

國貨

藥棉 紗布 繃帶

東吳廠出品

五洲藥房上海總店各處分支店發行

[illegible]

精神 戒煙

廣告欺人 天誅地滅

[illegible]

同昌飛人牌

國貨腳踏車

純鋼製造 保用十年

原料，全用歐美上等出品，

造法，用英國新式機器製造，

漆法，用德國新發明電器烘漆，

價格，較英國製就便宜二成以上，

保證與英國製成無異

提倡國貨 抵制日貨 特價五十九元(貨價不合退回原款)

招請各埠分銷批發躉或單批車貨亦可

另訂分期付款 預約購車……存款部 營業部接洽

製造廠…上海梅林路 總發行所…上海南京路 電報掛號…

剪券贈 憑券贈送分期付款章程一份 購車指南一冊 姓名 住址

同昌車行 門市部 批發

俄報抨擊若槻

圖吞中國領土

欲使無人敢於抵抗與干涉

◎莫斯科二十九日國民社電、今日共黨機關報普拉夫達報、對日首相若槻痛加抨擊、謂若槻向美新聞記者談話、指滿洲事件由於中國對日侵略結果所激起、并申訴中國之對日經濟抵制、其意殆圖捏飾時局一若中國爲佔領滿洲之造端者、全世界勞働界、皆目擊日本帝國主義者毫無羞惡之心、刦掠中國、又謂若槻之申訴、不啻更行鄭重表示其欲吞他國領土野心、使無人敢於抵抗與干涉、若槻聲稱日本曾於一九〇五年爲中國保全滿洲於帝俄之手、係世間當無有更命於此語者、須知日本逐出帝俄於南滿後、立即自行拓殖日本帝國主義者之控制南滿、乃造成今日行動、以期擴張日本帝國主義者之活躍地方云、

蒙人請緝包善一

◎南京三十日電、內蒙科爾沁後旗總領包善一、前乘日兵侵東北之際、與日勾結、圖謀獨立政府、該旗扎薩克爲此特電蒙藏會、詳述包善一煽惑人民經過、謂彼現已率從揭架逃往通遼方面、旗境秩序已恢復、並請蒙藏會電令沿邊各省嚴緝包逆、以慰民衆、

國府對滿案

將再發表宣言

◎南京三十日電、國府將再發表宣言、正起草中、內容係對日政府二十六日聲明書所稱各節加以反駁、

張學良今日返平

◎南京三十日電、張學良三十日晨、復偕宋子文往謁蔣、詳談外交及和平等問題、下午張分訪于右任戴傳賢等、定三十一日晨乘飛機返平、

吳鐵城到京報告

◎南京三十日電、吳鐵城三十日偕羅文幹抵京後、當往謁張學良晤談、張對和平情形、向吳詢問甚久、吳晤張後、即往謁蔣、報告和平預備會第三次會議情形、並向蔣有所談商、吳定三十日夜車仍赴滬、

孫連仲請假將來滬

◎南京三十日電、孫連仲三十日由贛抵京、謁蔣報告剿匪經過、孫已向蔣請假一月、定日內赴滬醫治牙病、

蔡廷楷抵京

◎南京三十日電、蔡廷楷部已由贛陸續開京、担任警備、蔡三十日午乘飛機抵京、謁蔣報告該師開拔經過、並請示今後防務問題、

榮鴻臚即返晉

携餉分發各軍

◎北平三十日電、晉代表榮鴻臚、定三十一日携九月份晉軍餉返晉、交各軍分發、

◎北平三十日電、萬福麟談、閻錫山在國難期中、希望維持大局、對和會不擬派代表、

魯省國稅機關

舊人員均復任

◎濟南三十日電、省府三十日已收回派員接管國稅各機關成命、午前鹽運使印花煙酒局統稅管理所硝磺局魯大礦稅處舊人員回任、恢復原狀、韓復榘對此事原無成見、因軍餉無着、故擬借用國稅、蔣伯誠回魯後、知蔣主席積極負責、故打消原議云、

◎濟南通信、山東鹽運使、煙酒印花局·統稅管理所·硝磺局等局長、現由省政府派人代理、韓復榘於二十八日委定李無塵（第三路總指揮部軍法處長）代理山東鹽運使、孟昭孔（第三路總指揮部軍需處科長）代理山東煙酒印花局局長、侯錫田（省政府會計主任）代理統稅管理所所長、田運仲（第三路總部軍需處副處長）代理山東硝磺局局長、代理人員奉命後、即分別接洽交代、

▲鹽運使 李無塵定二十九日接任視事、前鹽運使袁體明、於中秋節前赴京後未回、

▲煙酒印花局 孟昭孔於二十八日接任視事、並出示布告、前局長項介人、隨總司令部行營總參議蔣伯誠赴京後未回、

▲統稅管理所 前所長徐鐵珊、已於二十八日交代、新所長侯錫田、於午前到所視察、定二十九日正式到任辦公、

▲硝磺局 前局長任文翰、二十八日聞訊、即趕辦交代、新局長田運仲、午刻到局接任、亦定二十九日正式辦公、

據韓復榘談、此次各國稅機關由省方派人代理、蓋因維持軍費之故、該部軍餉數月未領到、九月份只領到十數萬、不敷甚巨、故暫行移挪國稅、維持軍餉云云、

國有鐵路客票

加振災一成

蘇塘工事務所長停職查辦

◎南京三十日電、國府三十日晨舉行十八次常會、出席委員朱培德·馬福祥·王伯群·陳果夫·邵力子·丁惟汾·邵元冲·于右任·孔祥熙·戴傳賢、主席于右任、（甲）報告事項、㊀行政院呈、爲關於黑龍江省政府請將該省遜河設治局改升縣治一案、經內政部核明認爲有相當理由、自應准予照辦、除指令該部遵行知照外、理合具文呈請鑒核備案、並請將該縣印信飭局鑄發案、（乙）討論事項、㊀決議公佈預算章程及辦理預算收支分類標準、㊁行政院呈、爲據鐵道部擬呈國有鐵路客票賑災加價辦法十條、請鑒核令遵經情到院、經提出本院第四十四次國務會議、決議頭二三等客票均加一成辦法、修正通過、除指令該部公佈施行、並令行救濟水災委員會知照外、理合繕正辦法、呈請鑒核備案案、決議准予備案、㊂監察院呈、爲本院監察委員高一涵、參事洪爾友、前奉派調查江蘇全省水災、所具報告、業經轉呈鑒核在案、茲續據該委員等報告、調查江南塘工狀况及塘工事務所所長薛兆樞玩忽職務情形、暨討逆軍第二十五路總指揮梁冠英率隊搶險築堤堵口各成績、請轉呈懲獎等情、應情轉請鑒核施行案、決議薛兆樞停職查辦、梁冠英明令嘉獎、㊃參謀本部內政部會呈、擬送測量設計委員會組織條例及經費預算、請鑒核施行案、決議條例修正公布、預算交主計處、

濟南兵工廠

藥庫爆炸傷人

◎濟南三十日電、濟南兵工廠內藥庫、二十九日晚爆炸、傷四人、

贛匪竄浙擊退

◎杭州三十日電、贛匪周建屏等股犯浙境、蘇浙保安隊三團合力聯剿、在濠嶺關附近王降嶺斃匪數百、追抵關興中洲板坎地方、遇匪大隊、三團劇戰八小時、匪不支、昨向贛省德興縣逃竄、浙省府據報後、分電湯旅及蔣團加緊清剿中、

粵手榴彈廠爆炸

◎香港三十日電、二十九日下午二時飛來廟手榴彈廠工人失愼、發生爆炸、死一人、傷四人、

甘省將有戰事

◎北平三十日電、青海馬步芳部集中平番、準備進攻蘭州、雷中田在省垣附近布防、戰禍已迫、魯大昌正奔走調停、

駐西華使申謝勒樂

◎西班牙京城二十九日路透電、今晨國會急進派在衆議院集會時、言及中日交涉事、駐西班牙之中國公使代表中政府向西班牙外長勒樂申謝、爲國聯行政會於勒樂主席時、干涉滿洲事件也、勒樂發簡短之詞答之、

徐州檢查日貨

商會執委張廷獻店內拒絕

負責人被看管

◎徐州三十日電、徐學生二千人、三十日晨檢查商店日貨、一部分商人鼓動南貨棉紗綢緞廣磁四業罷市、經各團體代表調停、午刻開始檢查、惟商會執委張廷獻開設之洪昌厠號拒絕檢查、被學生將其負責人看管、候反日救國會決議懲處、

蘇省府會議

◎江蘇省政府委員會三十日第四四七次會議、主席葉楚傖、㊀民政廳長提議、武進縣公安局長李宗綱、擬請撤職、遺缺調太倉縣公安局長方爲珩充任、遺缺太倉縣公安局長一缺、請派前興化縣公安局長王念曾充任案、（決議）通過、㊁民財建三廳會呈、爲會同審查崇啓分治一案、擬請遴派專員、馳往兩縣實地調查、並研究救濟辦法、再行召集兩縣縣長來省會議、共謀解決方法案、（決議）案經確定、未便變更、至該兩縣間之困難情形、由民財建三廳召集兩縣縣長、妥籌解決、㊂民政廳呈報蕭縣謝玉田呈請發還被封財產、似可准予發還、祈核示案、（決議）照准、㊃教育廳呈、爲南通中學校長呈、據已故教員孫焯家屬請領邮金、祈核示案、（決議）行財政廳、㊄建設廳呈、爲分別擬請蕭縣救災委員會等請借水利築路兩款捐、辦理平糶、續行工賑各點、祈鑒核示遵案、（決議）平糶款項、應由縣自籌、工賑事宜、應照工賑條例辦理、其十九年度以前徵存未解款項、仍應照案解繳、

安邱劉匪潰散

圖竄臨朐

濟南通信、劉桂堂匪部、迭經軍隊追剿、大部業已潰散、惟散匪仍到處爲患、劉本人所率之一部、在五蓮山被展師擊潰、逃往安邱莒縣間之五耶一帶後、即向北進、圖犯安邱縣城、駐防周村之二十師師長孫桐萱得報、當於二十八早命駐濟路昨山之喬立志部傅團趕往剿擊、在安邱附近與劉匪開火、劉匪不支、向安邱西南四十五里之卞吹地方潰逃、孫當令傅團一營加緊追擊、並令駐臨朐馬進功部截擊、又據韓復榘談、劉桂堂匪部祇數百人、目的似在竄臨朐之柳山寨、與他股匯合、已飭青州駐軍馳往堵截、包圍進剿、至劉桂堂聲稱聽候收編之說、絕無其事云、

津學生義勇軍

大檢閱小波折

◎天津三十日電、本市學生救國聯合會、二十九日晚開緊急會議、對當局制止義勇軍大檢閱命令、不能接受、仍定三十日晨舉行、各家長恐出事、禁子弟赴校、故三十日晨會操時、僅到千餘人、但精神紀律極佳、

日本兇暴 佔我遼吉 焚燬殘殺

虺蜴無匹 凡我國人 言之齒切

經濟絕交 永矢勿滅

我國數十年來，頻受日人之暴力凌虐，書不勝紀，事來則羣起抵貨，事過寧多置之度外，本廠同人曩年因思不製胡抵，首先慘淡經營，創製調味粉味精，冀爲抵制味之素於萬一，幸自銷行迄今，質純品優，歷蒙我國政府之褒獎，並得英法美三國特許專利，久爲環球所馳譽，無待自詡，前爲反日援僑串起，不惜犧牲血本，提出味精三萬箱，廉價出售，兩月以來，已將滿額，茲者暴日又猖橫極惡，侵我東省，凡有血氣，誰不痛憤，願再於三個月內，繼續減價，一仍其舊，不限箱額，蓋亦爲答愛用國貨諸公之熱忱，並作經濟絕交之後盾，耳

天廚味精

佛手老牌

天廚味精 質純味鮮 用於調味

葷素咸宜 勝過劣貨 久藏不變

家居旅行攜帶使用尤便

國內外各大埠南貨海味食物店均有經售

上海天廚味精製造廠啓

治癆聖藥 謹防假冒

肺形草

主治 多年肺癆 吐血咯血 乾血女癆 肺炎肺癰 新久咳嗽 痰中夾血 百日童癆 瘰癧串核 久咳失音 勞傷肺萎 夢遺滑精 怔忡失眠

上海石路新普慶里 天濟醫室發行

上海南京路

邵萬生

新闢 蔣腿部

四大特色

1 設莊揀選！

2 專辦上品！

3 色香鮮嫩！

4 定價極廉！

（函售章程 承索即寄）

時報廣告刊例

時報新光 每方寸二元 三方寸起碼
特別長行 每行九角 計五寸高登在新聞欄中三行起碼
特別短行 每行六角 計三寸三分高登在新聞欄四行起碼 倘論字數每字二分四十五字起碼
封面長行 每行一元八角 計十寸高二行起碼
▲附註▼ 計算行數以本館五號字爲標準 如一英寸闊可排十個五號字即作十行計算

時報定報價目 本國及日本一個月一元 三個月二元九角 六個月五元七角 九個月八元四角 全年十一元 南洋歐美一個月二元四角五分 三個月七元一角五分 六個月十四元一角 九個月二十元八角五分 全年二十七元四角 報費先惠郵票九五折算 本報營業部設於上海浙江路七〇八號（小花園南首）電話九二〇四 廣告部設於山東路A字六號 電話九二二〇一 營業部 九一五〇 電報二二五一四

廣州金融界之大波

好淡友買空賣空 雙方發生大糾紛 經調停已可解決

廣州通訊、廣州銀業行、月前曾因有强有力者加入空檯港紙、爲淡友高抬息價倉料發生劇烈風潮、停止開盤數日後由銀業公會極力調停、風潮始告平息、銀市乃照常開盤買賣、詎至本月二十三日銀市又因好淡友檯空港紙再次發生風潮、由是日起全市停止開盤、至今猶未解決、廣州金融頗受影響、玆將風潮經過採錄如下、港紙自造幣廠恢復鼓鑄毫幣後價格即突飛猛漲、爲數年來所僅見、因該廠需用港紙購買生銀、供求不能相應也、然其時港紙每千僅加水三百三十餘元耳、政府以港紙價格高漲、人民生計大受影響、遂決議犧牲利益、毅然停鑄、以爲少此絕大用途、港紙定必低跌、不料好淡友利慾熏心最近又作捲土重來之舉、淡友方面、以造幣廠既已停鑄、不需購買生銀、每日少用港紙三十餘萬元、市價當然低跌、乃於數日前空出港紙七千餘萬元、在淡友之意、以爲此次必可將好友打倒、穩操勝券、淡友空出此鉅額港紙後、港紙市價果陸續低跌、至十九二十兩市、已跌至三百二十三四元、好友方面見來勢不佳、亦急謀抵禦、厚集資本、成立一新字號、在期貨市場大買特買、當時市上價三百二十四元、而該新字號出標高價格至三百二十七元以外、盡力買入、如是彼此劇鬥、結果價格反高漲至三百四十三元、淡友至此、竟無反攻能力、一敗塗地、某方面以港紙繼續趨漲、影響民生、實非鮮淺、特設法禁止、復將存在某銀行之港紙掃數賣出、銀市驟增數百萬港紙、即日沽出現貨、價乃大跌、由三四五跌回三二二、好友突受此打擊、每檯一萬元港紙、即須虧折二百餘元、另須補息與淡友、每萬元期貨失、幾達二百元左右、好友遭此意外、多因週轉不靈、將呈倒閉現象、一部份好友、更藉端圖賴、不允將虧折紙價及倉息繳出、而淡友方面、則極力向好友追收、雙方因此問題、遂發生大爭執、淡友方面日於二十三日先行停止開盤買賣港紙、以便解決、銀業公會乃出而調停、特於二十六日召集雙方關係人到會商議解決辦法、淡友方面堅持好友須折價計算、免致在停市期內納息損失、好友方面對折價問題、亦不允容納、後經長時間之協議、好友始肯讓步、卒由調人提出適中辦法、港紙每千加水折實加三百三十三元、好友淡友各負損失、以免一方面單受虧折、而影響全局、俟雙方清找數目後、即照常開盤買賣、風潮經此一度協議、已大有轉機、日間或可完滿解決矣、（十月二十六日）

馬青苑克盧氏縣

◎盧氏縣來電、陝西警備師師長馬青苑、率同陳旅長於廿六日克復盧氏縣城、（河南境）股匪千松傑等向西逃竄、帶走肉票二千餘人、騾馬千頭全城房屋被焚、死屍遍地、人民、警師一面召集地方人民、組織善後委員會、由政治宣傳隊派人調査死亡及肉票人數、並督率士兵掩埋死屍、一面商請根本肅清土匪及城防事宜、

德使返平

◎南京三十日電、德使陶德曼、定三十日夜車由滬來京、三十一日乘平浦車返平、俟下月十六日視日方是否撤兵、再定來京期、又英使代表應格蘭、由平返京、明晨可到、

漢口日製油會社決定關閉

◎漢口三十日日聯社電、日信洋行之日華製油會社、因不能購買原料、及華人抗日運動之關係、以致工人罷工、已決定從三十一日起關閉工廠、

全國學生代表明日開大會

◎南京三十電、全國學生代表大會定一日在京舉行、三十日止、報到代表已有十餘省市、

濟南中央銀行擠兌平息

◎濟南三十日電、中央銀行擠兌平息、三日來共兌出十萬餘、

蘇州 省農民銀行五次業務會

全省農民銀行第五次業務會議、昨（卅日）日上午九時起、在蘇舉行、由監理委員會主席何玉書、總行經理代表黃玉民、總行協理兼經理及各部主任各分行經理等廿一人、何玉書主席、楊開經理報告、上次議決案有四十八件、已執行者三十八件、並報告三點、㈠水災區域由省府議決、由農行劃十萬元作爲貸補及收買耕牛之用、已分區辦理、㈡此次國府購美麥花賑、江蘇之二萬石由本行負責保管、㈢儲蓄專處章程已由監理委員會通過、旋由主席宣告開議、議決㈠劃一各分行內部組織㈡設立信託部代農民辦理動產抵押放款㈢確定與合作指導員連絡辦法、訂定催收款項之確切辦法、此次議案共十九件、未決各案、卅一日續議、

希罕之瀾金

德派化學家大會席上 發見之新原質

（西海儒生）

二十世紀之工業界、輕質之金、爲用甚溥、飛機之屬、幾乎無鋁不成、繼鋁而起者、有碧璆金Beryllium、與鋁並用者、則有陌金Magnesium、陌爲希臘之地名、最近發見之新金、多倣此例、而以地名爲金屬名、如一九二五年創始之兩種新金、一曰瀾金Rhenium、乃以德國最大之瀾河（一作來因河）得名、一曰沫澤金Masurium、乃以東普魯士南境之沫澤Masuren得名、沫澤者、一九一五年二月德軍大敗俄人處也、一九三一年夏、德派之化學家、舉行第四十四屆之大會於澳京、會議席間之報告、自以勞達博士Dr. W. Noddack所談瀾金發明之經過、爲最有趣、大旨略云、無論何種金屬、使熾熱而發光、莫不可藉分光器Spektroskop詳加識別、因金屬火熾之光、與日光大不相同、尋常日光之在通過三角玻璃時、發出紅橙黃綠藍靛紫諸光、而金屬物火熾之光、一經通過三角玻璃、不能如日光中之七色同時畢現、舉其例證、如火熾之鈉、止有黃色光線一條可通過、火熾之鍶鋉金Titan（鍶鋉曰神也）、止有綠色光線一條可通過、其餘可以通過三角玻璃之光線、溜金Rubidium十四條、紅色二、橙色四、黃色二、綠色六、礪金Lithium兩條、紅橙各一、鉀兩條、紅紫各一、條分縷晰、各不相混、而勞達氏求得新金之初、乃使分光器、接連X光鏡、除目力可辨之各光線依照舊法詳加分晰外、並將不可辨之隱光、亦藉攝影器分別顯示之、分晰比較之結果、乃得沫澤金與瀾金之兩原質、今沫澤金之試驗、雖無任何成績、而瀾金之製造、則已漸成一種新工業、計自發見此新金後、發明家即親往陰山半島之瑞典等地、訪尋各種礦石、在最初之一九二六年、僅能於各種礦石中、提取二米籥格蘭之瀾金、一九二七年之產量、增至一百二十米籥格蘭、一九二八年之產量增至一格蘭、此三年內、曆試一千六百種之礦石、終不易得純淨之瀾金、嗣於一九二九年忽於某地化學工廠之礦渣中、求得提取瀾金之法、是年取得之瀾金、乃忽有幾千格蘭之多、至瀾金之用途、則目前尚未發表也、姑誌之以觀其後、

南洋高商學生離蘇返申

上海南洋高商學生抗日救國會宣傳隊、於廿九日由申來蘇、宣傳暴日侵我經過情形、並承青年會之邀、赴該會會員同樂大會講演、該宣傳隊擬於三十夜七時返申、

蕪湖 振災消息

國府救濟水災會皖省辦振專員張公衡、前日由省來蕪、辦理工振問題、現已鳩聘翟展成崔亮工爲皖南振務員、在中國銀行二樓設立辦事處、對於工振事宜、刻正積極進行、中央振委會前發皖省被災各縣麵粉十萬袋、現亦已由上海運抵蚌埠、張氏已函縣政府備具印收、派員前往具領、一俟運抵此間、即會同查放、又華洋義振會蕪湖分會、現以災民無衣無食、亟待振濟、除撥七千元專撥市內老弱災民先行散放外、頃並商准公安局、擬擇要道數條、從事建築修理、所需人工、專僱災民充任、據該會衣組報告、上海總會已撥新製棉衣七千五百件、日內即可到蕪、舊衣十九大包、業已運抵此間、現正籌劃散放方法、又救濟區農民組報告、該會擬於最近數日內購辦食米一千石、運往各鄉災區散放、聞該會散振期限、暫定三個月、設有餘款及來源、或可延長數月、

松江 招義勇軍

松江縣反日救國義勇軍、定十一月五日開始招募、定期訓練、業戶出示通告矣、

電燈又告損壞

松江電燈營業、非常發達、惟引擎馬力不夠、時有損壞之虞、三十日機件又損壞、未能發電、全市黑暗、

常熟 限三日內救出肉票

莫城鎮發生洋劫、綁架之肉票二十八人、除已營救二十五人出險外、餘三人尚在盜匪手中、民廳訓令水公安隊第三區長沈惟块、限令於三日內救出其餘三肉票、而沈區長近悉該帮湖匪、又在蘇常崑交界處之洋浴湖中、乃即當令本邑十三隊長楊慶九、迅率隊部、由崑界進發、已則親率十一十四十五等各隊、由蘇州向該湖追進、取包圍勢、此間十三隊於三十日清晨出發進剿、

動用畝捐 聽仍不准

本邑圩堤、因素無專款、致年久失修、本年忽遭巨災、各鄉圩堤坍毀不少、各區長曾在區務會議時決議、呈請民政廳、請動用畝捐一年、將該款移作修圩之用、但結果未能邀准、本邑各圩之修築、有急不待緩之勢、乃再向建設廳請求動用築路畝捐、修築圩堤、以工代賑、玆建廳又有批示下縣、略云、杳修築圩堤、不能動用專款、前經據呈指令在案、所請應毋庸議、至工賑事宜、現正籌議具體辦法、仰候另令飭遵、

嘉興 省派勘災委員到禾

禾邑今年蟲水風、相繼爲災、田禾損害甚重、迭經縣委勘明屬實、據情電請財政廳派委復勘、玆悉省廳特委周可實爲本縣勘災委員、業已到禾、偕建設局第一課課長周蓉赴鄉勘察災況、

揚州 聽令三縣會剿湖匪

蘇民廳以江都北境與洋湖交界一帶數十里內、土匪嘯聚、綁劫案件層出、該處爲江都高郵興化三縣交界、最易叫劉彼竄、現特訓令三縣酌撥隊伍、合力會剿、務期肅清、江都縣府已令警隊馳往、并由水公安六區協助、

江陰 監犯售土 承審員查見

江陰二十八日吳承審員至監獄檢視各犯、發現已決土販季紹基（判徒刑一年罰金二百元）在監獄私售煙土、吳大爲震怒、二十八日將季提出訊問一過、季矢口不承、吳即嚴訊看役及同號犯人、而管獄員張銳强責任關係、亦受處分

紹興 私刑逼供 巡官處分

紹興公安局偵緝隊、於日前在西郭門外廈柵鄉施家埭地方、拘獲匪犯陳興華等七名、押解公安局、詎公安局偵緝巡官徐士讓、於前日夜半、喚起警察單等三名、併向拘留所提出陳興華、帶至該局廚房間壁之空屋內、逼訊口供、陳不認爲盜、該巡官即加以私刑、詎該犯因受吊過久、二手拇指脫落、人亦暈地、立行氣絕、經該巡官等多方施救、方行甦醒、事爲葛局長所聞、當將巡官記大過二次、單警等亦記大過一次、事傳於外、經報紙揭布、地方分院檢察處得悉、口函公安局、令將陳犯送院驗傷、一面將用私刑之巡官警察一併移送過院、以便偵訊法辦、

寧波 一孩被綁 一孩救出

鄞東三岩鄉農民蔡士生之四歲幼子、於本月九日被綁後、該管鄞鮮公安局長唐昌熙、派警嚴緝、廿二日夜半警長廣立聯率警十六名、巡經鄞奉交界之三岩嶺地方、遇持槍土匪十餘人、雙方開槍、匪不支逃去、嗣又探得匪因蔡士生不往取贖、欲再來焚燒糞屋、故於廿四夜復率同長警十六名、馳往三岩嶺埋伏、至晨二時許、查見匪船一艘、拘獲匪徒陳阿生一名、供認此來乃向蔡士生接洽贖價、並供出同黨匿跡之處、唐局長遂於當日下午親率長警二十餘名、乘船二艘、駛往奉象寧三縣海邊杳緝、廿七日下午查至寧海縣白石山、見一草屋內置有紅綢被一條、以其不倫不類、正欲入內搜查、匪徒自屋內開槍頑抗、長警遂將該屋包圍、開槍攻擊、匪衛出圍逃、當場擊斃手阿慶一名、生擒徐揚根・陳開詩・吳孝成・徐鄉才・沈林夏・陳后生等六名、同時屋內搜出一孩子、訊明名土水根、十歲、奉化人、家住奉化尊湖附近十姓田畈、係日前被綁來此、又抄獲白郎林四支、子彈廿五顆、廿八日唐局長帶一干人犯回局、據各匪供稱、蔡士生之子、係被首領奉化湖頭傅人興阿狗所綁、雖曾帶至白石山、後即轉往他處藏匿、地點不詳、惟由彼等引路決可覓得、現在還在緝救中、小肉票土水根、正傳家屬具領、一面呈報縣公安局、並請轉呈陳縣長、分函奉象寧三縣、飭水陸軍警兜緝湖匪、

清江 檢定所主任嫌疑被捕

淮陰縣區黨務整理委員會、接據密報、本邑度量衡檢定所主任朱立生、有共黨嫌疑、二十六日午、特派幹事徐志藩、易鳳鳴、會同公安局武裝警士八人、及督察長張權等、馳往洪濟祠該所辦事處、將朱拘獲、旋在朱之箱籠內搜查證物、解赴黨整委會、略事偵訊、即晚移交淮陰縣府收押、二十七日、由承審員蕭孝祠、會同黨部整理委員、開庭訊問、一面電告省廳請示辦法、

平湖 反日會常會

本縣反日救國會、於昨日下午一時、開第八次常會、議決事項如下、㈠城區綢布業公會等請求展限登記日貨十五天不准、㈡請維川中學鎮心中學於十一月一日起封存貨日、每校至少選派十一人、會同檢查隊、封存各商店傳剩日貨、㈢實行鄞縣反日救國會代電、一致主張組織全國反日救國總機關、㈣本城范泰記紗店、柏綢裕裕增昇請發還沒收之日貨油光紙杳核檢查並無屬實員予以警告、㈤議決不准、關該會擴集義勇辦法七條、已議決通過、業已登報招募、

英首相召集閣員 協商補充內閣人選

倫敦二十九日路透電、首相麥唐納從白金漢宮返後、即與司法大臣桑基勳爵與檢察長郎雅爵商權手續問題、今日將與閣員史諾登湯姆士包爾溫庇爾等晤談、聞麥唐納決計使新內閣儘量完全國民性質、蓋以此次選舉係對於國民政府、而非對於任何一黨予以委任也、故主張內閣中應有勞工之充分代表、

二十九日倫敦電、今日午後閣員復集於唐寧街、此爲選舉後之第一集會、與會者皆興致極佳、面有笑容、不似國民政府最初集會時之咸有憂色矣、自由黨國務員先集會前與麥唐納晤談半小時、衆料政府之第一工作、係內閣之改組、選舉前之國民內閣、以十人爲限、殊覺人數不敷、今將增爲二十人、前工黨之財政大臣史諾登、大約將進爵而爲上院議員、俾可續爲閣員、襄助政府、不過不再長財政耳、繼任財政者誰、現尚未定、以尼維爾張伯倫與任錫曼二人呼聲最高、前者係保守黨重要人物、後者係航業巨擘、但二人之中、以尼維爾張伯倫爲較有希望、局外傳言甚多、其實事皆未定、惟自由黨西門爵士當可在新內閣中佔一位置、報紙咸推測史諾登於晉爵後、將兼任掌璽大臣、李定勳爵可長之外交一職、或亦有更動、斯爾爾將復其爵位、代桑基而爲司法大臣、至於陸軍大臣之克魯與海軍大臣之奧斯丁張伯倫二人、或將自退、以讓年齡較輕之人、首相麥唐納在國會開前之第一次公開言論、大約將於十一月十一日倫敦市長宴會時發表、預料其言當極可注意也、國民政府勝利後、工業有恢復希望、今各處已有活動氣象、英國許多製造家現擬整理其工廠、以接受新定單、而外國製造家則預料關稅政策、現亟亟準備在英國設廠、如已有許多郵紀人尋覓適當地基、同時衆料在進口貨未加限制時、必有大批外貨傾銷於國內、政府擬須組織特別委員會、研究經濟等事項、庶可在新國會開幕後、及早提出關於輸入品之法案、惟眞正工作、大約須在一月下旬方見實施、故政府或提出緊急議案、使政府有制止傾銷之特權、

波立邦交復緊張

波蘭各地發生反立陶宛運動

華沙二十九日國民社電、波蘭京城華沙及維耳納等處、今日同時舉行盛大之反立陶宛運動、其原因係由立陶宛政府對於立陶宛內少數波蘭人民、自此不幸事件發生後、波蘭與立陶宛政府當局、已屢相辯駁、今反立陶宛運動發生於波蘭各地、立陶宛要求加以取締、但此請求現已經波政府嚴詞拒絕、故波立兩國邦交復大見緊張、

畢蘇資基突自羅京返波蘭

華沙三十日國民社電、波蘭畢蘇資基上將、兩星期前往羅馬尼亞訪問、以期廢約波羅軍事同盟、原擬在羅京至少留三星期、此後擬再作埃及之行、乃本日突然返國、一時羣相驚疑、有謂政府於罷工潮蔓延不止、恐引起內政糾紛、故請畢氏返國鎭攝者、亦有謂畢氏因英國總選舉結果、不得回京一行云、

波斯簽定毒品製造公約

三十日日內瓦路透電、今日官場消息、波斯已簽定一九三一年關於麻醉品製造之公約、

愛廸生遺囑分配遺產

紐約二十九日路透電、愛廸生之遺囑、其產業大部分歸其後妻之二子均分、繼室彼等成年與前妻之子均分、遺囑中未提及其妻、蓋生前所予已多也、愛之產業共值幾何、尚未公布、據報紙估計、約值美金一千二百萬元、

巴西兵變 官長被殺

巴西京城國民社電、巴西之布南白哥埠、今日有騎兵一營叛變、殺害正副統兵官、囚其他軍官數人、巴政府已派驅逐艦兩艘赴往靖亂、政府發言人稱、亂事不致蔓延爲革命、

美國接受停造軍備一年

華盛頓二十九日路透電、美國已接受國聯軍備停造休息一年之提議、今日美政府已贊成此項計劃之意電日內瓦、

前滿鐵總裁仙石貢病故

東京三十日日聯社電、前任南滿洲鐵路公司總裁仙石貢、於三十日午後一時二十六分病故於片瀨、享年七十五歲、

國難臨頭○全國同胞○快一致起來救國呀！救國呀！
本藥房發行人中寶，抵禦外侮，捍衛國家，必先强身强種，方可百折不撓，
人中寶，爲祛弱治病，補血强身之聖藥，老年服之能返老還童，壯年服之能精神煥發，婦女服之能調經强種，請速試之
人中寶 大瓶洋二元小瓶洋一元 上海四馬路 太和藥房發行 各埠藥房均有出售

上海搬場公司
搬移穩妥 裝拆熟練 時間經濟 手續簡捷 服務周到 價格低廉
總行漢口路十號 電話六一三九〇 分行大世界西首 電話九一八九三 分行河南路橋堍 電話一八八七七 分行東百老滙路 電話六一三九四 分行新閘橋南 電話三五一五八
（車租）每小時大洋四元

近世防癆藥 唐拾義久咳丸
每瓶一元二角 世界各埠均有出售

勿患有損觀瞻之面疹 與其他皮膚缺點
皮膚一有缺點不特有損觀瞻且有傳染皮病之可能與血液受毒之可慮故應速搽如意膏以療之此膏係韋廉士醫生藥局所配製止痛生肌功效無匹所有疹瘰疥癬疔瘡癰疽痔瘡凍瘡以及割傷灼燙跌損蟲螫均極神效蓋近世最新之科學療病產品也廣東安流振和號張君少豪云「鄙人常患疹瘰面部手足都有後搽如意膏立覺清涼滋潤不久全愈又友人手脈發生白瘰來索如意膏試搽亦竟告瘳誠良藥也」如意膏各藥房均有出售或向上海江西路四五一號韋廉士藥局函購郵費不取

日問蘇俄 俄答不干涉

[illegible]中央社[illegible]此次[illegible]關於合[illegible]會現在[illegible]能解決[illegible]合代表[illegible]央方面以[illegible]古孫等一函、[illegible]蔡子民張溥泉陳眞如三氏攜赴廣州、[illegible]告三個[illegible]則、蔡[illegible]等[illegible]港[illegible]通電[illegible]各[illegible]京開[illegible]府、[illegible]陳銘[illegible]樞[illegible]成[illegible]方面[illegible]旋又來[illegible]此去報告、[illegible]月[illegible]電[illegible]則、[illegible]同速來、其[illegible]又幾[illegible]返商[illegible]粵代表等始於本月二十一日到滬、惟中央方面渴望早日來京共赴國難、現粵代表尙未允即來、玆將月前蔡等赴港時之函電撮要錄下、以見最初磋商之經過、

(一)蔣主席致汪古孫等函 精衛[illegible]哲生[illegible]各同志、黨國不幸、天災人禍、相逼而來、最近東北慘遭侵掠、[illegible]危亡無日、本黨承總理之遺[illegible]受國民之付託、坐致全國在水深火熱之中、而[illegible]罪戾[illegible]、何以對總理、何以對國人、[illegible]黨內[illegible]意氣、糾紛鎖迂、各走極端、[illegible]今日仇讎之[illegible]、當今全國同胞[illegible]相告語非[illegible]同心協力、無以挽救危亡、[illegible]共負革命使命、有何不可犧牲一切、共赴國難、弟當國二年、[illegible]過去之是非曲直、弟願一人承之、[illegible]何以[illegible]唯願諸同志以黨國爲重[illegible]在即、各自反省、相見以誠、不復以[illegible]顧[illegible]度此[illegible]之[illegible]無使[illegible]千年神明之冑自我而斬、毋使亡國之[illegible]、[illegible]中山徒只顧內爭不恤國難之所致、即弟[illegible]特懇蔡張陳同志赴港就商一切、[illegible]不能盡弟之血誠於萬一、[illegible]必[illegible]且完全代表此間各同志之要求也、(此函係交蔡張陳三代表攜去)

◎南京三十日電、中央三十日深夜發表與粵方最初洽和平[illegible]一文、長千餘言、之如下、[illegible]黨部[illegible]夜一[illegible]許[illegible]對粵方[illegible]出黨政改[illegible]請黨政改革提案、[illegible]具論、精[illegible]即可[illegible]黨全國大計[illegible]同爲[illegible]民、應[illegible]國家之難[illegible]黨救國出於[illegible]、非如外間所[illegible]權利分帳爲目的者、此等違反黨章不恤國難之提案、不應提出討論、以負國人之熱望、並發表粵方所擬提之黨政改革提案全文、

一關於統一會議

一、統一政府的會議、甲組織、本會議由中執監委員非常會議與京中中央各派代表五人至七人共同組織之、乙任務、1、決定統一政府之產生、2、商定黨務統一會議之進行、丙會期、由雙方代表商定之、

二、統一黨務的會議、甲組織、由本黨一二三屆中執監委、共同組織之、乙任務、1商定關於召集四次代表大會一切事宜、2、商定粵寧兩中央機關統一問題、丙會期、統一政府的會議[illegible]完結後即舉行、

二關於政治者

1、國府主席爲國家元首、不負行政責任、同於內閣制國家之總統、任期三年、2、行政院長負實際行政責任、同於內閣制國家之國務總理、3、立法司法考試監察四院院長不與行政院長同進退、4、國府主席及各院院長均不得以現役軍人充任、5、國府委員之職權爲處理各院間權限之衝突(電文恐有誤)6、國府主席由中執委會投票選舉、7、行政院長由主席向中央提出、求其同意、

三關於[illegible]政[illegible]度

1、[illegible]國防委員[illegible]、設委員若干人、由國府[illegible]至七人、2、國防委員會[illegible]軍令、由國府行之、3、[illegible]國防區劃分、不與各省區相同、4、國防委員及分會委[illegible]加入文人、5、腹地各省與國防無關、平時多駐軍隊、地方治安以憲警維持之、6、確定軍隊編制、以師爲最大單位、7將現有過量軍隊、分調防邊、實行屯墾、8、國府仍設軍政部、參謀本部、剿匪事宜、臨時設剿匪司令官任之、9、軍法獨立設部、

四關於財政者

甲原則、1、實現財政公開、2、厲行預算制度、乙辦法、1、特設財政委員會、由政府授予左列職權、甲整理財政、乙執行預算、丙稽核報銷、丁公佈收支帳目、2、財政委員會以十五人組織之、政府三人、銀行界三人、工商業三人、經濟學者三人、有經驗之專家三人、

五關於地方制度者

1、促實現以均權求共治主張、將全國各省劃分縮小之、2、[illegible]設政治委員會、[illegible]省之轄境及權限、宜[illegible]3、積極推行縣地方自治、

附則

(一)主席人選以年高德劭者爲宜、(二)行政院長以精明強幹而能整飭庶政者爲宜、(三)外交部長以有革命外交歷史者爲宜、(四)財政部長以富有理財經驗學識者爲宜、不限黨員、

中央政制改革案原則通過

第四次討論 九代表列席

請將四全大會開會日期暫行展緩

伍朝樞發字、發表第四次預備會議紀錄如下、十月二十日上午九時、在戈登路二十九號伍宅舉行第四次預備會議、出席者伍朝樞張靜江蔡元培李文範汪精衛孫科陳友仁張繼陳銘樞、主席伍朝樞、紀錄鍾天心邱錦賢程中行楊宗炯、行禮如儀、議決事項、(一)本會議每次所發表之消息、均先經各代表同意、由當日會議之主席簽名、交各新聞記者發表、外傳發表之會商經過情形與事實頗有出入、未免誤會、應加以聲明、(二)由雙方代表各電雙方中央黨部、請將四全大會開會日期暫行展緩、俟雙方商議就緒再定日期、(三)中央政制改革案原則通過、(一)使五院能獨立、負責行使職權、以實現五權制度之精神、(二)使政治系統與組織簡單化、以增加政治效能、而避免重複轉折責任分散之病、(三)使政治實際的民主化、中央政治機關、應參加民選份子、使政治與人民之關係日益親切、以共同負担建立憲政之目的、(四)十月三十一日上午九時開第五次會議、繼續討論中央政治改革案、

昨日會議、鄒魯李石曾仍因病缺席、吳鐵城於前晚搭車晉京謁蔣主席、報告預備會議討論經過情形、復於昨晚同邵力子朱培德出京來滬、

外解釋誤會

兩方代表共同聲明

頃見各報有南京某中委談話、謂通電下野、照當時香港來電原議、原約在議定之後、取消廣東政府、本定在議定前、及到上海、再改爲在議定後等語、會當時所擬定兩方通電稿、曾見各報、並無議定前議定後之說、且爲兩方均約定[illegible]時發表、現尙未屆正式發表日期、至於將來發表時字句是否尙有修改、乃是另一問題、玆據當時事實、共同負責聲明、以免誤會、汪兆銘孫科伍朝樞張繼蔡元培李文範、十月三十日(記者按該文署名六人、即係當初在港接洽和平者、故其後推派加入之代表概未列名、)

粵代表告全國各界

全國各團體各級黨部各同志公鑒、兆銘等抵滬以來、接得一部份團體及同志來電、以一致對外及早赴南京爲言、同人此來、係至誠謀黨的團結、國的統一、連日會議、對於外交進行方針、已有所決定、對於黨國諸疑難問題、亦已開始商榷、數年以來、黨何以不團結、在民主集權制尙未恢復、國何以不統一、在未能遵照建國大綱、實行訓政、以完成民主政治、凡此結皆有待於解決、唯能內固國本、始能外抗強權也、十六年十二月間、第四次中央全體會議預備會議、曾在上海舉行、現在情形相同、故亦在上海舉行會議、要之此次會議之重大職務、在使自由意志、得以充分表現、庶黨國諸疑難問題、得以根本解決、特電奉復、諸希鑒察、汪兆銘孫科伍朝樞李文範鄒魯陳友仁叩名、

胡漢民表示熱望會議能順利進行

胡漢民熱望會議進行

胡漢民氏昨對各報記者發表書面談話云、余此次鑒於黨國之分崩離析、外交之獲罪鄰國、於十二萬分悲情之狀態中、應粵中方之請、扶病來滬、進行和議、期以全國統一之力量、爲對日外交之後盾、到滬後、即發出通電、促粵方推舉代表北來、舉行會議、粵方據電、即由非常會議派定汪孫伍李四先生爲代表、隨後又加派鄒陳二先生爲代表、於十月二[illegible]日到滬與會、同時蔣先生於廿二日來滬、亦當面商定於上海舉行會議、並允於返京後即派代表到滬、歸蔣先生先行返京、即由粵方代表、是日會議結果亦[illegible]、[illegible]靜江溥泉孑民陳眞如等五先生代表粵方代表會[illegible]、[illegible]會之經過、宜[illegible]國人所共知、方[illegible]蔡張東三先生與精衛哲生君偕三先生在香港討論之結果、決定[illegible]一[illegible]蔣[illegible]、一[illegible]粵府通電、主[illegible]由和平統一會議[illegible]決改組統一政府、俟統一政府成立後、蔣[illegible]除職務、粵府[illegible]取消之決議、詳細擬具組織統一政府之方案、以[illegible]一致、求內政外交之改革、並開創今後政治之新生路、藉副全國民衆喁喁之望、乃今日京方有所謂某中委者、忽發表談話、主張一切國事應由四全大會解決、且言[illegible]屆中委在可能範圍內盡量指定爲第四次全國代表大會代表、即日前[illegible]和平無從[illegible]討論、使可[illegible]於全國代表大會中[illegible]也云云、同時南京中央通訊社亦發表消息、謂上海所發表之會商經過情形、與事實頗有出入、且將來往原文、[illegible]蔣[illegible]席仍主[illegible]求全、聲明其本人一聽中央之公意、當此[illegible]在前、寧[illegible]一切、勿使團結發生波折、亦決不[illegible]責任云云、我[illegible]姑[illegible]論所謂中央之公意[illegible]

陳銘樞就職尙有待

陳氏對上海社記者詢問就淞滬警備司令職、答謂余之軍隊十一月上旬可陸續由江西開至、外傳余明日(即今日)就職係不確、正式就職日期、俟軍隊開到後始能決定、

閻錫山自太原來電

各報館均鑒、二十八日致上海和議代表一電、[illegible]日[illegible]海和議代表[illegible]精衛石曾哲生靜江樞[illegible]溥泉孑民眞如友仁[illegible]先生勛鑒、[illegible]此次和議、係黨國生死存亡之關鍵、如黨仍破碎、國仍分裂、必黨將不黨、國將不國、心實危之、深願諸先生雙方[illegible]牲主義、協力完成個的黨、統一的國、協力禦外、以救危亡、臨電翹企無任[illegible]閻錫山叩儉印等語、[illegible]閻錫山[illegible]

粵辦事處遷法租界

粵方代表辦事處、本設在滄州飯店、玆悉該辦事處於今日起遷移至法租界金神父路寰賢別墅二十二號至二十七號、照常辦公、

林翔返粵

◎香港三十日電、林翔[illegible]其務三十日晨十時由[illegible]港、林卜午已返省、馮祝萬三十一日始到、

美海軍提督遲滯赴京

◎濟南三十日電、三十日[illegible]美海軍菲律賓提督韓斯等一行、遲滯赴京、據談深盼中日能解決中日問題、勿使戰事發生、[illegible]願中美互相幫助、

南通中行刼案鎗決匪犯

◎南通三十日電、中行[illegible]案、獲匪王世桂[illegible]、三十日槍決、

清江浦商店昨已開市

◎清江浦三十日電、今晨縣府商會、派員挨店勸導、各商堅未復業、

溥儀妃離婚案五萬五千元解決

◎天津三十日電、溥儀之妃離婚事件、經律師調解兩月餘、二十九日始解決、妃向溥立誓不再嫁、溥儀給妃五萬五千元贍養費、並發還妃之衣飾、

勞勉赴京

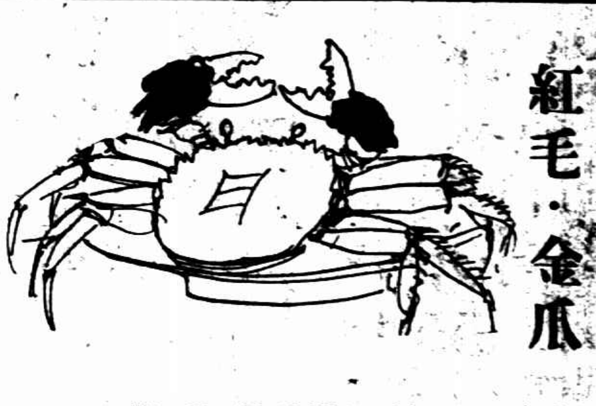
◎天津三十日電、北寧路副局長勞勉、應鐵部電召、三十日晚晉京、報告該路被日[illegible]壞及損失情形、

北平九六暗盤

◎北平三十日電、九六暗盤零九七五、

黑省大雪

◎北平三十日電、黑省大風雪、天氣嚴寒、



利利公司各鄉土產

地址浙江路天津路口◉電話九二六二〇號

總經理青青養蜂場紫雲英蜂蜜枇杷花蜂蜜青青蜂蜜枇杷膏

本星期第五五次廉價周指定蜂蜜良鄉栗子照碼九折

青甲・白肚 紅毛・金爪 洋澄一對蟹

逐日運來新鮮味美

蘇州杜三珍 醬鴨 醬肉
蘇州稻元章 和葱野鴨
常熟山詠齋 醬鴨 醬麻雀
海寧張聚興 排骨 醬雞
無錫鴻義順 五香飛禽 肉骨頭

◎香糟類◎
揚州小美園 蘿蔔頭 乳黃瓜 甜醬瓜 什錦菜
安慶胡玉美 醬瓜 蠶豆醬 麻油
蘇州添盛園 蝦子醬乳 豆醬
平州徐源源 醬瓜
福建鼎日有 魚鬆 肉鬆
鎮海干茲記 螺螄 海蟄 香菜
雲甲土製 甜菜 大頭菜
資州 陳冬菜 菜乾
四川 榨菜
西湖 著名 蓴菜
寧波 萬年 青菜
九江 原油 豆豉
杭州 五香 豆豉
乍浦 蝦子 豆腐
四川 油麻 辣醬
湖東 蝦米 豆瓣
重慶 豆瓣 辣醬
四川 辣椒 豆乳
天目 筍尖
沙市 蜜棗
鎮江 陳年 香醋
洋澄 美味 蟹
牛莊 嫩蝦
寧波 牛大 霉豆
異味 洋澄 蟹
太倉 魚鬆 肉鬆
義烏 南棗
茗汁 風豆
錦州 蝦油
百味 蝦油 醬油

毛江澄 栗 酥
天津華園 食品
清江老天祿 水晶山楂
福州 水糖 橄欖
福州 五味 李子
福州 龍眼 膏
桃脯 杏脯 蜜棗 蘋果

◎餅點類◎
蘇州悅采芳 蒸蛋 雞蛋糕
寧波大有號 雞蛋 麻餅
寧波宏昌源 苔菜 酥餅
寧波新陽泰 味精 香糕
木瀆乾牛元 八寶粉
高橋周正記 寨泥 麻餅
蘇州食品公司 夾沙棗仁 鬆餅
嘉興震泰號 鴛湖 牛舌酥
福建隆順號 松子狀 糕

◎糖果類◎
蘇州悅采芳
蘇州采芝齋 脆松 松子糖 輕松 糖 棗泥 松仁 糖松 香 糖 粽子 梅 攻 糖 胡 桃 糕 仁 玫瑰 牛皮 糖
黃埭吳鼎盛 香水瓜子
寧波大有號 醬油 瓜子
三北牲牲泰 藕絲糖 豆
杭州方裕和 清鹽 橄欖
杭州元大永 山核桃 燻青豆
寧波新陽泰 百美酥
北平人和 糖果公司
湖州諸老大 各色 酥糖

◎雜品類◎
湖州諸老大 洗沙 火腿粽子
福建隆順號 龍鬚麵
南湖風菱
南翔王公和 鬱金 香油 衛生 醬油
平湖愈鼎新 衛生 醬油
福建協和園 醬油精
雲南曲煥章 白藥
蘇州寄生廬
雲南華發 建蘭 葉膏
杭州孔鳳春 雪山 金月 各色宮粉
餘和慶成號 上白 絲綿
其他土產名目繁多不及備載
奶油 水果糖
奶油 香果糕

東壩實情錄 (Y)

「時事新報」對大水災、天然災禍之助、[illegible]除在江北一帶放賑外、近得江蘇省[illegible]何處長報告、高淳縣內東垻一開、即蘇常各縣勢成澤國！除由省府設法救濟外、並請時報設法賑濟、特中災情擴大、故時報託紅十字會於蕪湖放賑之便、代運[illegible]萬七千磅餅乾並何處長往高淳散放、藉以東壩情形[illegible]社會眾覽、特派記者Y君隨何處長前往實地觀察、茲將Y君所記沿途見聞、刊載於後、俾讀者得明眞相。——編者

輪上

招商局沒有船隻、祇有太古公司的蕪湖輪走上水、何處長、帶觀察和我從下關碼頭上船、又見大阪碼頭冷清清、嚇！矮鬼、你可知道經濟絕交的利害？那怕你餅磡喊彈、殺人放火、不給你吃飯吃、就叫你比我們更不得了！

蕪 湖雖是英國船、但了對日經濟絕交的關係、生意却非常之好、客貨都是滿坑滿谷、客是勝於貨於多、貨是太古方便多、聽說長江流域的日本輪船航路已告終止哦、所以英國船在市場上大旺哦、然而中國船呢？愛國的同胞、從這些地方注意纔好！

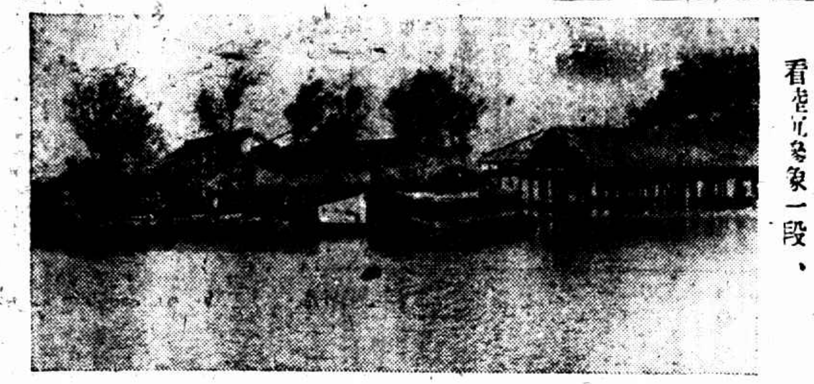
「不坐日本船」、這是最近日本稱兵遜吾的反感現象之一、中國人不坐不算是激烈、聽說招商局沒有船隻肯乘了大半天等到英國船、寧可靜坐了勝於和鍥鍥、也不去坐那冷清清的日本船、這種信念假能澈底、唉！矮鬼、你睜開你那小眼睛看看罷吧！

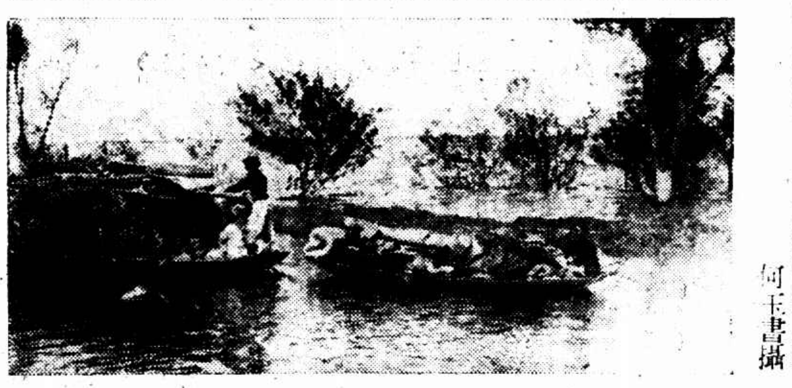
我 們走進大餐間、大餐間的管理員開部對我們特別表示好感、他雖是英國人、也說得一嘴好中國話、尤其是漢口話、他指着NKK（日清汽船會社簡稱）（大阪碼頭）對我說：「日本鬼子頂刮」、偶然這是世界各國的善意的輿論、中國可以不必在公理之後準備實力了、否則我們還直變成容易受欺騙的小孩子呀！

蕪湖一瞥（一）

在蕪湖太古碼頭上了岸、已是下午七點多鐘、從黃包車上望見兩邊祇浸在水裏的茅棚、較高地方的市梅、舖店都在上邊印着三四尺高的水漬、大馬路已被水沖得祇賸一堆一堆的碎石、電燈柱竟已被得有桶面大小的洞、蕪湖的災情、可想而知。

當 晚會見紅十字會派往蕪湖代時發放賑的發難理君等、談了好些話、知道安徽的烟類不大能賣、對於水災祇有當地的慈善團體很熱心、出旅館、又聽見旅館傭、似乎胸風也很利害、





㊤浸在水裏的茅棚（參看蕪湖一瞥）、㊥永豐圩淹沒稻田六七萬畝、㊦浮家　災民避難慘象（參看陸沉慘象一段、

何玉書攝

我們住在洋碼頭的中華大旅館、當喬的一面就是小輪碼頭、本來打算第二天就動身、偏偏開高淳的小火輪停了班、因爲漲水漲到了高淳的橋洞上、小火輪開不過去、這條小火輪必要經高淳開到東垻、纔是生意經、現下不能過高淳的橋、就不能到東垻

▼餅干一百〇六箱運往蕪湖災區、（何玉書攝）

、不能到東垻、搭客就很少！有次勉強開了一趟、上水祇有四個客、下水比上水又減去四分之一、結果輪船公司損失數十元、所以都改開別的地方去了、何廳長花了二百元僱到碩果僅存的小火輪叫「新南陵」、從怡和碼頭偏駁船下貨、爲了二萬七千磅餅乾的一百零六大箱、整整又忙了半天功夫、祇好改在第三天魚肚白的天色就開船、

蕪湖一瞥（二）

蕪湖地方的繁榮、並不因爲她有租界！她是皖米集散地、單食裝有電話的米行就有二十三家之多、平時貿易額達四千萬兩、雖在大水災之後、所以恢復尙來得快。

這地方的商團很有力量、長街一帶、晚上都有商團站崗、可是警察不大很好、我到天主堂巷去拍電報、當地就睡着兩個快要病死的人、一羣蒼蠅在他臉上飛、滿地拆爛污、氣味來得很不正、巷口站的警察不知道看見沒有？

這裏住有五十七師的兵、據說不到一營人、而船埠、旅舍、處處都派有檢查隊、

徽州菜雖然是中國菜中特別的一種、蕪湖這地方似被外來侵略佔了優勢、比如一品軒、四五六、這些菜館都是揚州幫、而赫赫有名的李鴻章別墅倚陶軒卻是廣東館、

蕪湖的報館祇有二家、一是中江報、一是工商日報、消息都嫌遲緩、滬平的特約記者倒很躍活、

陸沉的慘象

上午五點鐘開了船、漸漸走入高淳境內、第一個触目的叫永豐圩、號稱十萬八千畝、後據王縣長說祇有六萬多畝、不是尙有點一二寸高的圩堤浮在水面、幾乎使人誤認爲丹陽湖、好在現在水勢下退、否則連一二寸的圩堤也爲看不見、那眞所謂「秋水共長天一色」、

圩堤較寬的地方、上面已接二連三的新建了草房、據說草房大多是幾家合住、

沿堤的樹木多被鋸下了上半段、不是用來造房子、大約總是作柴火燒了、有些很高的樹枝上還掛着大木器、除了或者比較富饒點的用木船在河內搬着糧食衣物而外、好些都用一個木盆浮在水面當船撑、

男人們大概忙着造草房、女人們也有看着撑船的、圩堤上的小孩子很多、動輒就有落水的危險、可是也沒人去照料他們、唉、這種生存之下的可憐人呵

據高淳縣政府的統計、全縣共有一百九十六圩、衝決一百九十五圩被災區面積佔全縣十分之八、災民人數約計十五萬五千七百四十餘人、其中已死亡者六百三十五人、必須待賑始能活者四萬零八百三十餘人、房屋損失二萬餘所、估値四百九十萬、農具牲畜等尙不在內、圩田被淹二十八萬五千畝、（未完）

你看！這不是日軍槍殺中國兵嗎？

▲日影片公司製片導演胡蝶[illegible]克明主演「血花淚影」之一幕

抗日工作

◆中大醫學院抗日會、自添設救護部後、各校紛函請求派員訓練者、計有交通、大夏、務本、吳淞、東亞體專、上海美術等十餘校、兩星期來訓練成熟者、計大夏、務本、愛羣等、下星期起、允中、嘉爾堂、南洋模範中學、法政學院等校須開始訓練。

◆少年宣講團化裝演講股、定今晚（星期六）表演救國講題、「精誠團結」、歡迎各界參觀。

◆律師公會救國團團員、於昨晨六時起齊集在公會會場開始操練、（每天一小時）到伍守恭徐佐良楊志豪史良等四十餘人、由夏奮如律師担任教練。

◆八團路上海法學院[illegible]第一中隊昨日舉行宣誓及授旗禮、第二中隊又在商手招募中。

◆各大學青年義勇軍暨救護隊、由軍訓部議決、定明日起開始分區檢閱、明日受檢者、爲第一區第一組勞働大學、文化學院、持志學院、中大商學院四校、時間爲上午九時、地點江灣路、復旦大學操場。

◆抗日救國會義勇軍明日上午九時在公共體育場舉行宣誓典禮。

◆另訊、參加體育場宣誓之隊伍、除已編制成立三團外、其他各區市民聯合會、各工會、各團體、及民立・南南・興華・上海女中・務本等各女校護軍、保衞團一體加入、職員名單如后、主席團[illegible]

◆洋行華員抗日救國會會員[illegible]

商界不可不防　日貨冒牌

抗日會通告各商店、據密報、裕豐日廠出品、改用英商怡和出品之商標、希圖混售、請通知各商、務各審愼、

瑞中洋行火柴　領事證明　瑞典出品

地球・鳳凰・橋牌

瑞中洋行出品之地球牌鳳凰牌及橋牌各項火柴、社會人士不明眞相者、疑有日人股本在內、現由瑞典國領士親自具函證明、謂該公司所經理之各項火柴、均係由瑞典國直接運滬、由本埠瑞中洋行經理推銷、並無日人股本在內、該行所出之一切提單發票等件、均可爲一證明云云、是可見該項火柴、並非日貨、

發售便宜書

世界書局

四馬路世界書局總發行所、因今年水災影響、各分局均有水漬書退到、乃於今日起發售便宜書十天、各科俱備、每日更換、價目一分起至數角不等、

圖畫時報　772期起不隨時報附送暫定價每份銅元五枚　定閱至少五十期定價一元　款付上海時報總館當即寄奉　775期一日發行

應時食品　二大酒家之著名菜　電氣爐全生　美味鴨肝香腸　◎全生價目一元起至十元◎　三馬路浙江路　清一色　四馬路　燕華樓　歡迎小酌

醫師　顧耕梅　花柳　淋病　戒烟　肺病　胃病　診所　梅白格路[illegible]第十四號

敬告各界義勇軍。救國同志。

當今國難臨頭、各界組織義勇軍、爲政府外交後盾、民氣不弱、國恥可雪、脚踏車爲現代軍用要品、本行每年供給全國軍隊及警務機關、爲數甚巨、如蒙義勇軍採購、格外優待、以盡國民天職於萬一、救國同志、奔走宣傳、如能利用同昌脚踏車、定收事半功倍之效、歡迎參觀。

南京路　上海同昌車行　◎分行　漢口　蚌埠　◎花牌樓　法租界　天穩橋　◎其他外埠並無分行

南京路抛球場　麗華公司　秋季大減價

大幫新貨　時式綢緞　中西皮鞋　化粧香品　羊毛手套　呢絨疋頭　西裝用品　接造女裝大衣洋服新裝

文房用品　國貨玩物　各種綢緞衣料每件一元五角至四元　新到儉煤火爐陳列三樓

日僑無事忙

滬西各廠屯兵　恐嚇我國婦孺

近來在滬日僑居留民團迭開會議、討論對華事宜、據某日人談、昨開該團會議時、[illegible]學校教員有要求預發五個月薪金之舉、滬西日商紗廠[illegible]小沙渡[illegible]

澳門路血案

黨部轉呈市政府交涉

各大學抗日會推出委員辦理

本月十八日自澳門路發生日軍槍殺毆傷民衆宋紹吉干望林劉古任等案、現由被害人宋紹吉連日向黨政機關暨各學聯團體呈請援助交涉、各大學學生抗日會已議決組織澳門路血案委員會、推定復旦中公滬江暨南江南五校爲委員、辦理此事、市黨部執行委員會據宋紹吉等呈文後、昨批示、業經轉呈市政府交涉懲辦、

紗廠借欵添錠子

▼中政會決議通過

南京中央社電、實業部担保借款與滬各紗廠添購機件錠子一事、已經中政會決議通過、

法租界居民駭異　強迫收買垃圾桶

福裕公司

▼工部局會有聲明　▼納稅會通告拒絕

法租界各馬路近有福裕公司將置就之垃圾桶、（以鉛皮製成、似夏日施茶桶上亦有蓋）挨戶分發、聲稱係奉法公董局衞生處核准承造、按戶分發（該垃圾桶上亦書有法公董局衞生處垃圾桶等黑字係用柏油所印）並分發傳單、將來須每隻收工料價洋最低四元等語、各商號及居戶咸甚駭異、間有拒卻不收、即依次强派、經各商號分函納稅華人會查詢、日昨各商號及居戶等接得納稅會通告內開、本月六日、法公董局曾經登報通告對於該公司並未認可承包是項垃圾桶之聲明、各居戶如無需用此項垃圾桶者、可根據法公董局廣告拒卻云、

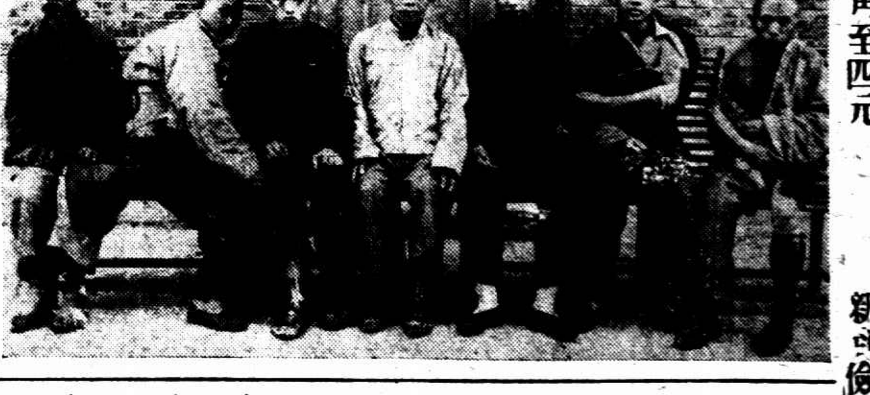
被日兵鎗傷工友

傷痕已經驗明

抗日會轉請市政府提出嚴重抗議

本市抗日會浦東區檢查所保管部三區公安局、爲十月念八日日水兵武裝在浦東陸升碼頭上陸、強封所扣日貨磁磚、槍傷多人案、已詳函本報、茲悉該所等已向具上級呈請、專呈市政府提出嚴重抗議、張市長據報後、昨令公安局派科員赴浦、會同第三區張區長、及抗日會浦東檢查所分投調查受傷小工、當即函送浦東醫院驗明傷痕、（黃明生傷重住院）、開給傷單、合攝一影、報局核辦、西函抗日會給予各工友臨時生活費洋各一元以示體恤

爾日受傷七工友、（附浦東醫院驗明之傷單）㈠龔伯根、年五十六歲、住花園石橋、常州人、頭部挫傷三處、表皮擦傷、左足部挫傷三處、表皮擦傷、腰搾左八五右八四、體溫三七・二、㈡陳志遠、年三十九歲、湖北人、住合德里九號、背部槍托擊傷、表皮擦傷、腰搾左七三右七五、體溫三六五、㈢潘海山、年三十二歲、住合德里三十六號、右足背面槍托擊傷疼痛、㈣李青山、年三十六歲、住海興路、右面臀部被槍托擊傷疼痛、左足背部槍托擊傷、㈤黃明朝、年念八歲、住瑞祥里十二號、右手大姆指被槍托擊傷、表皮擦傷、㈥沈平五、五十五歲、湖北人、住福里七號、左手關節處槍托擊傷、顋眼疼痛、㈦黃明生、年三十五歲、湖北人、住海興路治興里十三號、右手上臂部槍托擊傷臃腫、左足大腿部被槍托擊傷青腫疼痛、



謠言生誤會

大華絲織廠

勞資間

小沙渡藥水弄大華絲織廠男女工人、欲組抗日義勇軍、曾請廠方撥助經費、日前又推四代表向廠方催請、廠方謂爾等工人雖然愛國、但對於廠方亦須愛護、現在有人傳說請本廠工人如何如何、名譽殊不好聽云云、四代表以之轉告工人、工人莫不憤慨、加以疑爲四代表捏造、加以痛毆、經廠主邵達人排解始息、昨日邵由家到廠、工人堅請將造謠之人交出、邵無以應、避入帳房間內、工人擊碎玻璃窗、手傷流血者共有十二人、社會局公安局將於今日從事調解、

華商電車　今晨起照常賣票

吳確生辭職　加薪辦法變通

商會解決條件

華商電氣公司事件、自經市黨部出任調解後、已有具體辦法、前晚六時、職員舉行大會、議決八項、最要者計三點、㈠驅逐總務科長吳確生、㈡取消三十六元一結加薪律、㈢工會基金三千元即日發給、昨日仍由社會局・公安局・市黨部三方會同公司總經理陸伯鴻　在市政府會商、經市府力勸資方　陸氏當予允認、㈠吳確生自動辭職、㈡按律加薪一節立即取消㈢工會三千元照撥、惟祇能先撥一千五百元、餘半數應由工會出一張道歉書、並申述以後不得再有怠工事件發生、談判之下、黨政軍方面調解人認爲滿意、即行散會、後由職員再開大會、表決立即復工、時爲下午五時許、各職員分別赴寫字間、工人亦往公司添開車輛、以利交通、因車票未及辦理、故各車行駛仍不售票、須至今晨方能照常、

另據報告、解決辦法如下、㈠華商電氣公司總務科長吳確生自動辭職、㈡職員待遇條件、（甲）九十元以上者、一律加一成、（乙）五十元以上至九十元、一律加二成半、（丙）三十六元以上至五十元一律加三成、由市府訓令取消、改爲二十二元以上至五十元、一律加四成、（丁）二十一元以下者一律加五成半、（戊）練習生照此例增加、（己）自二十年十月份起施行、㈢工人待遇條件由公司負責履行、

慈善大香檳　五福星各捐一萬

送請各省水災會分配災區

唐寶書君致函各省水災會常委許靜仁君云、此次水災大香檳、其得中首獎之票、係許文亮君經手、條分許文記黃昌記唐國記黃英記（女士）積善堂五份、玆承許君慈善爲懷、請五人各捐助大洋一萬元、合共五萬元、以作賑濟水災之用、隨函送上、即希分配各處災區、

墨國被逐華僑泣請救濟

南京僑務局轉國民政府許公璇、墨僑受排華黨摧殘、破產失業、今被逐回國、請設法救濟在墨難僑、並賠償損失、臨電不勝悲憤盼切之至、代表墨難僑九十七人鍾覺非彭墨林等滬陽

價廉物美　舶爾麻爾香烟

南京路福和烟公司、新到一種英國羅叶門烟廠所出舶爾麻爾香烟、係佛及尼烟集所製成、色彩黃亮、香味雋永、確爲近時烏等香烟中不可多得之品、而售價之廉、出人意料、五十枝裝門市祇售六角五分、故購吸者十分踴躍

民智書局復工

民智書局工人昨已復工、金世法重由出版業工會派員陪同進廠、

今天秋季大賽預測結果

第一次（四分之三哩）本年新馬賽
㈠兒來夫來特Gratty Lad
㈡考克Coke
㈢果而發林Golgen Plane

第二次（七法郎）老馬賽
㈠拉山特Lysander
㈡飛而發林Field Plane
㈢格林愛卜Glen App

第三次（一哩半）老馬賽
㈠反呀勿拉虛Fireflash
㈡朋賽皮Busy Bee
㈢哈賽勿Hurry On

第四次（一哩四分之三）本年新馬會馬聯合賽
㈠老禿而愛色Royal Hasser
㈡羅司脫Rusty III
㈢唐利諾Dan Leno

第五次（一哩四分之一）本年新馬賽
㈠海上霧Hazy Morn
㈡隴納來特Bonnie Lad
㈢司可兒拘愛School Boy

第六次（一哩）中華杯及香檳賽
㈠沙而蘭Saarland
㈡利考色利Le Carsaire
㈢阿立蓋脫Alligator

第七次（九法郎）平力賽
㈠格林及而Glen Gyle
㈡及克亞夫大蒙Jack of Diomond
㈢考雷具Courage

第八次（一哩）老馬賽
㈠喬司抱伊Joss Boy
㈡阿拉排排Ali Baba
㈢及克太Jack Tar

東華鼓勇再戰諾森堡

未始不可發揚尚武精神

陣線稍有更動　戰士破釜沉舟

施高塔盃　成敗在此一舉

今日下午三時，東華再遇諾森堡於棒球場，作施高塔杯之淘汰比賽，球神似在操縱兩軍生死，前番諾森堡以三比二勝東華，未免僥倖，東華今日定然不饒，失敗亦無所用其叫囂，悲聲併向表演失足之球員，邇來此種現象甚多，且以無見識之來函投諸本報，詈某某球員之不對，須知此舉殊傷後生之心，他們踢得不好，是經驗缺乏，現在出名戰將，誰個不是失敗得來，且此種比賽，完全業餘，球員亦非職業，且東華係新成立，有此成績，值得萬人稱頌，棒球場賣票，協進會亦以此錢做好事，球迷且標看清，其庶幾乎，

陣線大變　陳家將調防

東華今日陣線甚佳，鑒於上週奚巧生之失，特將陳虞添調回原防，而以滬江小將錢敬鏞任左翼，錢甚靈活，惟少經驗，且觀今日如何，中衛線二陳互易位置，涵義頗廣，因關洵安尚係新人，故令陳「球家」加緊工作，陳璞邇來行色匆匆於京蘇道上，深恐體力不濟，防其千慮一失，故以李將軍輔之於後，惟陳「球家」本週患病，今日若不能出場，則以歐陽永源代之，

▼東華

周賢言

李寧　陳璞

關洵安　屠開元　陳家球　歐陽永源

錢敬鏞　李義臣　戴麟經　陳洪光　陳虞添

▼諾森堡

羅拉

甘思擢　安勃

洛神美　包滿　薄恩

哈牛生　山德爾　□列克　麥迪遜　楊氏

告球迷

在此國將不國之時，本無所謂歡喜，提倡體育而賽球，勝利亦有傷感成分，不僅得意忘形，

孫思敬　月初來滬

（國際仁兒合譯）

曩日過滬，未得把晤，深以爲悵，敬此次返津，本擬十日後仍回滬，協助東華出戰西人賽會，嗣因家慈患重病，吁吁終日，海上同志，一再催促，竟不能如願以償，敬困覊久矣，天胡此醉，惟思憂能傷人年，前兩日接讀盛君來示，驚悉少高托承初逢強隊，敬爲之氣咽，勝負雖極重大，獨有內之親，實難爲懷，家慈病勢，能於月底告痊，敬可望來月初首途也，想兄念我，故敢以告，（下略）弟孫思敬上，

中華競走

五十餘星期習（孟永德）

石金生第一　徐龍臣第二

萬動全市一年一度之海上萬碼競走錦標賽，將於十二月六日正式舉行，[illegible]我國自[illegible]錦標三年，全滬仕女[illegible]，萬碼冠軍周余[illegible]，今後千餘加入，中華隊實力大受影響，然老將石金生．張福九．侯根仁．謝行禄．周如泉．以及新進之徐龍臣．呂文俠等，均苦練，上星期[illegible]八時，作十七英里長途練習，合華里五十有餘，加入者三十餘人，

㈠石金生　二時三十四分

㈡徐龍臣　二時五十分

㈢周如泉　二時五十一分

㈣謝行禄　二時五十五分

㈤[illegible]　二時五十八分

㈥[illegible]　[illegible]

㈦[illegible]　陌時亦甚近

㈧顧元貞　二時零五分

㈨[illegible]

老將侯根仁未達終點

注意　明日中華隊再作全程練習，過時不候，

要穩快的汽車

浙江路小花園　有利汽車行　價目公道　開車誠實　電話問九萬零九百十號

要穩快的汽車　浙江路小花園　有利汽車行　價目公道　開車誠實　電話九萬零九百十號

西洋拳打得好也有勁

下月初旬看賑災大比賽

華人出場　却是上海創舉

西方輸入運動，如足籃排網球及田徑運動等，我國人士已經相當時日之訓練，每年與歐美人較量，高下有不稍示弱之成績，唯西式拳擊一項，迄今尚是空前，茲有國人郭慧德．曾綿才．龐盤力三人，定於十一月五六兩日在福州路萬國商團操廳內，對三西人作賑災拳擊比賽，華人挺身繩圈，卻是滬地創舉，屆時定有一番盛況，

西洋拳的神氣

郭慧德習此術，自在美時學校中，曾任該校拳擊隊隊長，回國後因乃翁之反對，已四年未戴手套，近見滬上有賑災拳擊比賽之發起，遂徵得乃翁之同意，在約翰同學中開班練習，請別廉丁格爾教練（丁係前澳洲全國中級錦標，加入者達五十人，頗形踴躍，此迄今僅兩月前事也，

龐曾兩人爲班中之尤，體重各一一六磅，將與兩業餘拳家西人比賽，郭體重一三〇磅，將與英陸軍中拳家對敵，華人參加拳賽，此係第一次，屆時希國人蒞場，參觀助威，並注意西式拳擊與中國拳擊利弊不同之處，該術曾用科學方法研究，時因規則之限制，兩方不須久年之練習，比賽可憑力猛擊，無受傷之弊，如有二三月之練習巧訣，可作平時防身之備，即能知擊，種種搏打，卻是有用之運動也，

比賽定十一月五六兩日在萬國商團操廳舉行，票價分二十元十元五元三元一元五種，收入悉充賑水災用，票券代售處（一）全國體育協進會，（二）時評洋行，（三）華東運動器具公司，

體育刊物　應運而生

茲屆足球季，每週末球迷齊集，體育刊物乃應運而生，體育七日刊第一期，體育週刊第一期，體育週報第三期均於今日出版，報攤及球場均可買到，

胡也頻

記

沈從文作

（二十二）　保留版權　不准轉載

以技術完美同內容統一而論，也是這一年成績最好。我們在起始寫文章的時節，希望得只是盡我們的力，給個瀟灑寂寞的新文學重新再能夠興奮一次。我們自己知道自己的力量非常有限，在十分細微裏去努力，直到我們創作已成一個新的趣味同一種新的方向後，還仍然不覺得稍有驕傲。我們尊敬那些看荷世譽的作者，同時卻同一切毫不露面的作者握手。我們只是自己向一個很遠的理想邁步，卻是沉默的，無聲無息的。有了兩個刊物我們還是同從前一樣的，我們就從不打量在刊物攻擊他人而揄揚自己。

××××

那正是新的創造社派在上海方面醞釀到「文學爲爭鬭工具之一」的主張時代，對立而作意的抗辯的爲奔流一流人物，新月有榮實秋罵人藝術是一本銷路最好的書，爲了方便起見，上海方面還有許多新書印出，出版界譯了幾個講「都市文學」的作家，也彷彿儼然能造作一種空氣，我們是除了低頭寫作，什麼意見也沒有。在亂糟糟的熱鬧空氣裏，都鎖並不從我們身邊離開。我們自己知道一切從東方或西方轉販而來的意見和主張，出於許多人的口中，似乎已經很多了，當時很少人來努力寫一點作品，很希望自己做一點自己能夠作到的事。就因爲這態度工作，對一切無作，所以在當時，似乎所做的事，還可得到各方面的好評。但即或是並不缺少那種好評，我們卻並不看重那種好評的。

在紅黑的第一期裏，好像就那麼提到過，「傾向不是我們願意提倡作爲阿其所私的工具，我們除了盡其所能，沒有別的什麼的人的背景了。刊物意多銷一點，卻也並不因爲應當多銷，把趣味俯就。」文學是用生活作爲根據，憑想像生着翅膀飛到另一個世界裏去，一件事情，他不缺少最寬泛的自由，能容許感情到一切象上去散步。什麼人他願意飛到過的世界裏休息，什麼人他願意飛到未來的世界裏休息，還有什麼人，又願意安頓到目前的世界裏：他不必爲一個時代的趣味，拘束到他的行動。若覺得在「修正這個社會的一切制度」不錯誤，而把意識堅固，做點積極的事，他仍然不缺少那個權利。他有一切的權利，卻沒有低頭於一時興味的義務。他可稱讚處，只是在他自己對於個工作的誠實同他努力的成就。

激流

長篇小說

巴金作

（一百六十五）　保留版權　不准轉載

很大的打擊。他們有着誠懇的心和犧牲的精神，他們渴望着做一些好的事情，他們，他們底幼稚的經驗和淺短的眼光看出了前面的一線光明，他們用他們底薄弱的力量來給人們指出那一線光明所在的方向。他們熱心地來從事並非他們底本分的工作（因爲在他們這樣的年紀，最好能夠安心地讀書，而且他們對於讀書的事也感着興趣，）他們犧牲了已底享樂來維持這週報。由這週報他們認識了許多同樣熱烈的青年底心。在友誼裏，在信賴裏他們也找着了安慰。可是如今一切都完了。短短的八九個星期的時間，好像是一段奇異的夢景。這是怎麼值得留戀的夢景呵！

抗爭嗎？他們也曾想到這一層，在十幾分鐘的時間內抗爭底熱情也曾佔有了他們，可是後來他們終於不得不拋棄了這思想。因爲便是那幼稚的經驗也已經告訴了他們，抗爭是絲毫沒有用的。第一步……第二步。步驟已經決定了。在那般人底心中黎明週報無論如何是不應該存在的了。而且他們自己也有種種的顧慮。

「我現在才知道，什麼新派是假的，說什麼張軍長，還不是一樣！」張惠如憤激地罵起來，他覺得再沒有什麼出路了，罵幾句倒也出幾口氣。

「你不看見在這社會裏面舊勢力還是那樣深固嗎？」黃存仁站起來，顯露了他底高的身材，搔着他底短髮苦惱地說。「不要說一個張軍長，就是十個張軍長也沒有用！」

「總之，我說他底新是假的，」張惠如接着就說，眼裏發出強烈的憎恨的光。「他底所謂新不過是聘幾個外國留學生做秘書顧問，討個女學生做小老婆。」

「不過他去年在外縣屠殺的時候，也曾在上海南京等處請了些新人物來講演，」黃存仁對於張軍長還有些好感，所以說了這樣的話。

「够了，」張惠如冷笑說，「你又忘了罷？他在歡迎會上的那篇演說辭！……本來由秘書把稿子替他擬好，不曉得怎樣他背誦出來的時候恰恰把意思弄反了。歡迎弄得不成其爲歡迎，把那般二等新人物弄得笑又不是，罵又不是。他底這種笑話，想來一定很多！」

黃存仁便住了口，他沒有話可以駁倒張惠如了。而且他底腦裏還有更大的問題在盤旋。至於張惠如呢，他說了這些話，不但對於當前的大問題沒有幫助，便是自己底憤怒也不能夠由此減輕。心裏腦裏還是熱烘烘的，覺得還有很多很多的話要說出來，他

硬地網球

▼今天秩序

硬地網球，今日下午二時在霞飛路法商總會續舉行，共賽二十一場，其中以德孚（坎拿大）維林選手，上星期日戰敗邱飛海，奪得草地網球錦標，）與葡人健將卡邦凡洛之戰，爲最出色，茲將有關重要之六場比賽秩序錄後，

時間	比賽	場地
二時	阿陳　卜德　對　[illegible]　高惠民	[illegible]
二時	惠特對赫特克	第二場
二時	馬斯脫　特克　對　愛爾斯逸　卡登邁	[illegible]
二時	柯拉沙女對赫茲鑑女	第一場
三時	開殷夫人　海爾夫人　對　麥夫人　華夫人	[illegible]
三時	德孚對卡邦凡洛	第三場

西聯足球

本週秩序

西聯足球執行委員會，於本星期開會時，交通退出後，遺缺由丙組乙部之蘇亮綸升補，本日該隊與俄人隊所混成，實力較前有增，

該會本週秩序如下，因明日之丙組不能成隊出席，故該隊與史亮脫之賽，改於今日舉行，並定今日之蘇亮綸對太古，改於明日舉行，明日ASF對愛理之賽，因故改期，

今天

一律三時起賽

（施高塔杯第一週）

比賽	場地
東華對諾森堡	棒球場
ASF對葡萄牙	逸園
（中組錦標賽）	
西捕對史亮脫	跑馬廳
臘克斯對西人隊	跑馬廳
（幼級杯第一週）	
諾森堡D對意海軍	跑馬廳
西雷對西捕	跑馬廳
華光對西人隊	虹口第三場
紅帽對茂泰	虹口第一場
（乙組錦標賽）	
聖約翰對衛生隊	約翰校
英海軍對聖芳濟	跑馬廳
滬江對史亮脫	虹口第一場
（內組中部）	
協遊對華伶	足球場
震旦對醫南	震旦

明天

（施高塔杯第一週）

比賽	場地
英海軍對醫南	逸園
（幼級杯第一週賽）	
太古對蘇亮綸	跑馬廳
偕萊對智塔	虹口第三場
諾森堡對幼級	虹口第二場
英美對猶太	跑馬廳
天津風對RSF	跑馬廳
ASF對愛理	跑馬廳
（乙組錦標賽）	
聯克斯對十二三隊	跑馬廳
（內組中部）	
東方濟對紅帽	虹口第一場
蘇亮綸對RAOC	跑馬廳

中華體育會　軍技擊班近訊

法租界東新橋街中華體育會，對於抗日救國運動，注重實際工作，特設義勇軍技擊訓練班，造就肉搏戰鬥之人才，開週來報名加入者，紛紛不絕，刻已聘定[illegible]爲教官，担任刺槍劈劍等戰鬥方法，[illegible]擔任朴刀技擊等科，[illegible]教官，畢業於中央軍官學校，歷任[illegible]要職，久列戎行，[illegible]均甚豐富，該會爲普遍提倡起見，繼續徵求同志，免費[illegible]

中華足球　今天兩場比賽

比賽	時間	場地
時南對青年	三時	田徑場
友恒對[illegible]	一時	足球場

寶塔對蓓蕾　蓓蕾不出場？

寶塔足球隊鑒，敝隊本星期日與貴隊之初級杯足球賽，因種種關係，恐不能應命，自願棄權，深恐本隊拔涉，特此來函告知，蓓蕾足球隊謹啓，

運動場郵筒

▼黑黑　[illegible]約比賽，通訊處實山[illegible]巷十六號[illegible]，

▼藕葦　丙組聯賽隊擬改於本星期六下午三時到場，倘新貴隊不客指教爲荷，永和內小球隊[illegible]

▼藕葦　小球隊健兒組鑒，[illegible]與貴隊作一度友誼比賽，日期一月七日（星期六）下午三時，地點市一體育場，應否候覆，通訊處南市方斜路五八五號　幼兒隊健兒組上言

▼幼兒　隊健兒組小友組，諸隊員鑒，本星期日上午九時小友組和幼小隊比賽，下午一時健兒組和華中隊比賽，地點均爲市一場，希準時出席爲荷，幼兒隊啓

▼虹霞　[illegible]隊鑒，鄙人對於貴隊[illegible]，發表同情，請示通信地址，陳顯民上（寄[illegible]路[illegible]里三十九號）

日本侵略地圖　最新出版

本埠新興地學社蘇甲榮君編製日本侵略我東北地圖，凡日軍佔據地及其飛機轟炸所到地，均用紅色標明，其他縣名市鎮車站均全，現已出版，由各埠大東書局民智書局代售，如欲多購者，宜直函該社南京路寶善坊十九號該社，闢每百份祇收十一元，

管理成藥規則　決定實行

管理成藥規則，關於規定限期補請查驗一層，經前衛生部於十九年十月一日及內政部於本年六月四日，先後展緩六個月，至本年十月二十六日爲止，現已屆滿，復經由本市新藥業公會呈請再展，業經轉由市商會據情呈內政部，奉電未便再展，應予照准，

德國將多用銀條

國會批准　鑄造新銀幣數目

柏林三十日路透電，德國會批准扶助國家銀行管理金本位及減少紙幣數額，已批准鑄造新銀幣，至一萬二千萬馬克爲止，計華係依照業已推行多時之政策，自此政策實行後，銀條輸入，[illegible]前爲增，柏林廿九日路透電，德國經濟顧問會今日開第一次會議時，興登堡總統訓詞謂不問國外有何發展，宜極力實施救濟德國之經濟，此顧問會之成立，以籌議方法，救濟國家經濟困難爲目的，白魯寧與許德[illegible]亦爲會員，

大條長四三七五

國民社三十日倫敦電，今日倫敦大條近遠期十七便士八一二五，比昨日俱漲四三七五，昨據紐約電訊，大條銀價長，開始中國銀行家進而復出，無特殊變化，市面平穩，收市後市況仍平，又美國紐約電訊，美銀價未有伸縮，英對美降去三分八七五，爲三元八角六分三七五，美對英亦跌三分二五，計三元六角七分二五，倫滬先令盃價銀市不動，

後破七百兩大關

金市中實氣蓬勃　風聞印匯暴長

九十六兩收盤　照偶價尙撳六七十兩

昨日標金，以大條微漲，匯兌回跌，故開盤略好，繼稍見小，然匯票漸趨緊，傳轉疲軟，後市匯票才覺緊縮，標金漲十兩以上，由七百二十兩之內，計降九兩七錢，按今市最大七百○七兩八錢，最小六百九十一兩八錢，相差十六兩二錢，大連帮及同泰昌等有所補空，致價復上拉十三四兩，

早開

即降一兩三錢，爲七百〇四兩五錢，[illegible]等買進，[illegible]

掲價

[illegible]

後市

[illegible]

□金業交易所

[illegible]

匯票驟鬆

華[illegible]金業　大多拋出

[illegible]

英匯內盤

[illegible]

美匯內盤

[illegible]

□行匯票市面

[illegible]

□海外匯電訊

[illegible]

□物品交易所

[illegible]

日人內部不安　競購外債

東京三十日電，日本財界以爲政府再行令輸出禁止辦法，於是投資海外購買收外國公債者非常踴躍，據井上藏相發表，日本所有之外國公債達七萬八千三百萬元，

東京三十日電，內務省社會局發表，本年七月之全國失業者人數，計四十萬六千九百二十三人，

花紗交割

需要沉寂　市況平靜

昨日紗市極形平靜，外棉雖無起色，但來源一旺，實戶依然缺乏，所以盤成[illegible]局，紗布交易所[illegible]停止集會，續行本月期交割，計到期交割之貨共一萬八千二百[illegible]，價卅二兩五錢，總價值共五十九萬一千五百兩云，現棉市況亦平靜，需要沉寂，各廠日惟大準外棉之身開耳，到貨計姚花七百九十九，大牛紗廠備正月至四月裝船與花三千件，

棉紗市況頗形穩固，市上交易雖呈閒散，但客幫即使有意購進，亦無大宗現貨供給，價格未見上升，此即買客不甚敵，實貨需活故也，昨日統市交易共計四百包，實價無大出入，十六支標準紗十月期交割數量共計六千二百包，價一百六十一兩，總價銀九十九萬二千兩，內中實行交割僅十支粗紗量五十包，除均自動轉帳，

粉小麥漲

此後變化　不易測度

昨日芝加哥計小一角，坎拿大計漲三角，粉市上午開盤，初隨外電上漲，後之內地新麥來源不佳，引起極濃厚之做多心思，在市狂漲近期，乃致市氣突呈緊張，國開金價跌進七百兩大關，隱需放長，人心立散，北新與外舉輸有抛賣，客幫實銷依然勸而不暢，各市收盤，卒呈衰象，據一般人觀測，下月粉市，或將轉小，

一個…而死

北浙江路華興坊華興旅館內二號房間內，前日有一旅客自稱名黃菊友，二十歲，浙江人，來時神氣頗好，不料至昨午十二時由茶房開門，則人已死，但無傷痕可尋，故由五區警局飭地保投地方法院報驗，

□麵粉交易所

（兩本位）

期	開盤	二盤	三盤	四盤	五盤	收盤
十月期	二·〇一七五	二·〇一七五	二·〇一五〇	二·〇一〇〇	二·〇一五〇	二·〇一〇〇
十一月期	二·〇五七五	二·〇五五〇	二·〇五〇〇	二·〇五〇〇	二·〇五〇〇	二·〇四二五
十二月期	二·〇八七五	二·〇八五〇	二·〇七七五	二·〇七七五	二·〇七五〇	二·〇七二五
一月期	二·一一〇〇	二·〇九七五	二·〇九二五	二·〇九〇〇	二·〇九〇〇	二·〇九二五
二月期	二·一二七五	二·一一七五	二·一一七五	二·一一二五	二·一一七五	二·一一五〇
三月期	二·一三七五	二·一三五〇	二·一三〇〇	二·一二二五	二·一三〇〇	二·一二五〇

上下午成交粉一百九十一萬六千包

□雜糧交易所

上午　下午（單位兩）

小麥標售

期	開盤	收盤
十一月期	三·七四	三·七六
十二月期	三·八六	三·九〇
一月期	三·九八	四·〇〇
二月期	四·〇六	四·〇八
三月期	四·〇八	四·一〇

大連黃豆

期	開盤	收盤
十月期	四·三八	四·三八
十一月期	四·三七	四·三七
十二月期	四·三八	四·三九
一月期	四·[illegible]〇	四·[illegible]四
二月期	四·四六	四·五一
三月期	四·五一	四·五六

大連豆油

期	開盤	收盤
十月期	一三·七五〇	一三·九〇〇
十一月期	一三·〇五〇	一三·二〇〇
十二月期	一三·三〇〇	一三·[illegible]
一月期	[illegible]	一三·六〇〇
二月期	一三·六〇〇	一三·七〇〇
三月期	一三·六[illegible]	一三·八〇〇

大連豆[illegible]

期	開盤	收盤
十一月期	[illegible]	一·[illegible]
十二月期	一·[illegible]	一·[illegible]

滬南米市

品名	價格	至
常熟粳元	一三·八〇	一三·二〇
青角新更	一三·〇〇	一二·六〇
北尺新更	一二·八〇	一二·二〇
同里新更	一二·六〇	一二·〇〇
[illegible]新洋尖	一二·二〇	一二·〇〇
[illegible]新[illegible]尖	一二·〇〇	一一·六〇
常熟白破	一四·二〇	一四·〇〇
[illegible]白破	一四·〇〇	一三·八〇
司里白	一三·二〇	一二·八〇
北尺白	一二·九〇	一二·四〇

滬北米市

品名	價格
▲白粳糯	
朱鳳全	一四·[illegible]
石根根	一三·八〇
[illegible]	一三·[illegible]
▲西新白	
李同金	一三·六〇
石內生	一三·六[illegible]
石令生	一三·八[illegible]
胡海根	一三·一[illegible]
▲客秈	
唐合藩	一一·六〇
朱小弟	一三·三〇
▲新洋尖	
余金洪	一三·三〇
蔡順鋼	一三·六〇
▲新埠尖	
[illegible]	一三·二〇
伍銘義	一三·四〇
▲新杜尖	
許命寶	一三·四〇

□上海洋價銀拆

名目	早市	午市
國幣	七·二六六二五	七·二六八七五
江南	六·五五〇〇	六·五六〇〇
廣東	六·五二五〇	六·五八七五
銀拆	二·九〇〇〇	二·八〇〇〇
銅元	三八一·五〇〇文	三八一·〇〇〇文

橡皮市面

名目	價
新加坡	八分三七五
紐約	二辦十七五
倫敦	四分半

上下午均無交成

英倫電訊橡皮市況情形

項目	噸數
前存	一三[illegible]·[illegible]噸
減少	[illegible]噸
現存	一三[illegible]·[illegible]噸

船期

昨日進口	口岸
[illegible]	[illegible]

船名	日期	出口
[illegible]	[illegible]	[illegible]

綁票 密勒路廣興號 一年中發生兩件大事

副管帳繼主人之後

唐文富身陷險境 汽車查係假號碼

虹口密勒路興業里一百八十四號廣興號、專營駁船輪貨及堆棧事業、號主粵人陳某、號中副管帳粵人唐文富、二十二歲、昨晨八時四十五分乘自備之包車赴外灘祥茂洋行接洽生意、詎車抵西安路將近漢壁禮路橋時、突來綁匪四人、一執手槍、將包車攔住、兩匪即將唐由包車上拖下、挾登預停路旁之六一四一號汽車、兩匪分坐唐之左右、加以監視、其餘兩匪亦相繼登車、遂向西疾馳而去、包車夫見主人已被匪架去、即回號報告其家屬、投報虹口捕房、分頭查緝、後悉該汽車號碼係綁匪僞造者、廣興號主人曾於本年六月間被匪綁去、脫險後即赴香港、故號中一切事務均託唐全權辦理、陳之子向在滬上、適亦於數日前去香港云、

年少翩翩 綠林中人 竟是

大馬路盜劫

詐料得到 冠正帽莊 現款損失不多 顧客吃驚嚇 上門被逼……自動脫金戒

昨晚八時二十五分鐘、南京路三七五號冠正帽莊突來五盜、爲首者身穿西裝、外披灰白色大衣、年約二十餘、神氣活現、頗似濶少、佯言購買絲絨帽、該店夥友當即取下價值三十八元之帽一頂、此時盜忽出示手槍、即詢藏洋何在、該店帳房馮仲建答無現洋、所有均已付出、盜乃親入內帳房、開啓抽屜、搶去鈔洋二十五元、同時其他四匪二人執手槍把風、（一穿短衣、一穿黑長衫、）二人即分入左右樓子間中任意搜索、取去價值三十五元之絲絨帽兩頂、及價值二十餘元之呢帽兩頂、方欲去時、有買客應啓文（寧波人）自門口入、身穿綢棉袍、手執香煙、當被匪察見左手中指上有金戒指一枚、（價值二十一元、）把風者即出手槍、强令應自動將戒指脫下、應見勢不佳、從之、旋盜相率逸去、事後查得五匪遺下舊帽四頂、內有鴉片一小包、

被害一份子

康設旅社籌備處 串騙押櫃 拘訊否認 經理自稱亦是

南京人蘇以隨與寧波人鮑慶平周祖蔭等串同在法租界自來火街立賢里廿五號內康設定海大旅社籌備處、先後向邱鶴堂・邱成鳥・史信昌・顧炳泉・顧阿福・戴林泉・史順丹・夏阿良・傅林弟・張小妹・沈愛祖・朱松友・史阿保等騙取茶房押櫃洋二千餘元、後蘇等捲款遠逸、現由被害人邱鶴堂等偵悉、蘇以隨所居貝勒路慶仁里卅七號、轉告捕房飭探將蘇拘案、昨解第二特院刑庭、先由捕房律師汝葆彝陳明情形一過、訊據蘇以隨供、於今年三月由同房周祖蔭向我聲稱、伊有朋友鮑慶年等欲開辦定海大旅社、囑民人亦加入股東一份、當時民人以閒居已久、故允許之、厥後向朋友親戚處籌得洋六百元併入股份後、鮑慶年等推舉我爲經理、鮑爲帳房、是以所收押洋均交鮑一人管理、惟民人亦是被害一份子、不敢串騙、餘詞支吾、推事諭還押、候補緝同黨到案併究、

今晨之火

今晨一點一刻、地豐路九十二號種花爲生之陳燮堂家、突然起火、焚去平房一間、

債權人繼起告訴

福利絲廠有翻戲之嫌 葉德興解在法院候究

寧波人王永法、扭控葉德興以空頭事業建造福利絲廠、不名一文、翻戲其工作建築費一案、由四區一分所解送地方法院訊辦、玆悉該絲廠係建造在閘北廟頭、拓地三畝五分餘、建造甚大、僅王永法之鐵工廠有二萬二千四百餘兩之巨、此外尚有木行及水泥等爲數甚巨、而葉均以無根之支票搪塞、其絲廠建成、則已預備抵押、故各債權人認爲虛設工廠而作騙局、是以昨日復有債權人傅紹盤孫松來孫賢卿等投法院告訴、經趙檢察官開庭預審一過、諭候究辦、

十二斤紅丸

華界站查獲解滬

昨日上午九時四十五分、由滬開杭之慢車駛至華界站時、該站查來一旅客、肩負竹簍一只、內貯夏布、形色張惶、站警疑之、即上前盤詰、檢查之下、在夏布底下發現紅丸十二斤、當將人犯拘留、嗣經解至南站警務處、訊據供稱名徐天清、卅歲、江西人、此項紅丸運往杭州、轉至江西常玉等處銷售云云、遂解送法院收訊、

白帶

婦女最傷身體者、爲白帶、白帶病最多、骨瘦如柴、面黃目暈、重者成爲癆病、致不生育、故男子對於其妻妾之患白帶者、不可不重視、便於斷根、

白帶靈丹

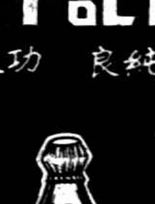
專治白帶赤帶一妙藥、淫濁遺精等、既可使白帶斷根、又可使婦女之容貌變嬌艷、是以用者滿意、皆稱爲希有珍品、患者請一試便知、每大盒洋一元五角、小瓶一元、外埠剪此紙來、取寄費

▲上海四馬路望平街福壽堂藥行 ▲上海辣斐德路維厚里廿三號總批

遠東捉綁匪

張錫麟案有關 一旅客羈押

山東路利生昌綢緞號主張錫麟被綁後、前經總巡捕房令飭中西探員救出、並拘獲綁匪二十餘名、解由第一特院訊押、各情已誌本報、玆由案中之綁匪苗興元招供出、常綁票後即在遠東飯店二百十一號房間伴宿一宵、週翔麟二人、並於前日偕華探黃顯資前往、僞至該旅館二百十一號房間、將一姓劉者拘去、昨晨解送第一特院、捕房律師汝葆彝陳明案情、以尚須調查、請求准予羈押、與苗興元等併案訊理云云、周論庭長略詢一過、諭准羈押、併案訊理、



老德記牛肉汁

質地純良 功效偉大

工部局衛生部特許出品

每月四元五角 每日送到府上

上海化驗室給有優等證書

老德記大藥房出品 信誠行獨家經理 上海天潼路三百二十六號 電話四二九一八一號

被窩中蠕蠕而動

兩個身體 一個頭 衣服都簇新 寧興輪上查獲被拐兩小孩 改裝擬往福建 利益何止十元

昨日下午四時許、市公安局水巡隊緣士在十六舖寧紹碼頭所泊之寧興輪船上檢查、旋於該輪艙位中查見一婦人、將所有身穿中山裝之男孩强令蒙被而睡、該孩哭泣不從、探首被外、婦又强迫使之入被、孩仍不從、警等睹狀大異、即向盤詰來歷、婦謂孩是我兒子、詰其孩叫何名、婦瞠目不能對、斯時警等又瞥見所鋪棉被內似有物隆起、且復蠕蠕而動、大起疑竇、立將棉被揭起、又發現一活潑可愛身穿棉袍之男孩、蜷伏其中、當向婦再行盤詰此孩與汝有何關係、婦稱這是我孫兒、警等察視兩男孩年約在三齡左右、而容貌又與該婦不同、遂料決非其子孫關係、顯係歷來不明、當將該婦及兩男孩一併帶隊、向該婦再一盤詰、始供係葛許氏、四十六歲、蘇州人、住居蘇州護龍街、其身衣棉袍之孩名金囝、今年三歲、由相識之林某在蘇州閶門口某旅社內交我、帶上海乘輪轉往福建、並許給我酬勞洋十元、穿中山服裝之男孩係由林某在交我者、所以不知其姓名、我實因一時糊塗、貪圖小利、始未向林某追問兩孩來歷等語、言畢泫然而泣、當察得兩孩所穿服式俱係新製、定係爲匪拐出改裝販往福建圖賣無疑、當飭備文一併申解市公安局訊究、

燈光下辨不清方向？ 撞覆划船

溺死七命

亞細亞小輪 屍身尚未撈獲 划船夫與輪船老大併解法院

前晚六時一刻、有渡客八人、在虹口兆豐路碼頭、搭乘第一五〇三號划船渡往浦東、駛抵浦東小南洋碼頭相近、忽有亞細亞公司小輪、方自新關碼頭駛抵該處、其時雙方均已點燈、因一時辨認方向不愼、致小輪船逕向划船撞去、划船不支、頓被撞覆、船上乘客八人外、尚有船夫丁喜龍及丁妻二人、當時同遭落水、該小輪急爲撈救、祇救起渡客二人及划船夫丁喜龍一人、尚有渡客六人、及丁妻一人、同遭沒頂之慘、身軀沉沒無踪、丁雖遇救、其面部手足亦被軋傷、事後肇事小輪老大楊萬英、偕丁同投楊樹浦水巡捕房報告、捕頭以雙方陳述各節理由、當諭留捕房一宵、昨日下午派包探二人將原被告解送地方法院訊究、至遇難之丁妻及渡客六人、昨日屍身尚未發現、大約所死之渡客屍屬、尚未接到凶耗、故未至捕房報告、現捕房探員正在調查、一面派人打撈屍身、

死要錢

念念未忘三大元 買長錠焚化

▼汪振時與鄧仲和案中兩匪經省府核准執行槍決

綁票匪川沙人朱祥生、（又名朱阿毛）念四歲、因綁架汪振時被獲、解由第一特院判處死刑、又綁架大華紗布號主鄧仲和之綁匪甬人翁洪生、（又名翁阿老）亦經特院解前臨時法院訊明、判處死刑、呈由省政府核准執行、昨日午後捕房將朱翁二犯解至地院刑三庭、由邵尚禮推事升座詢問有無遺言、朱稱請寄信至浦東曹家路口朱協昌南貨店轉交我父朱慶英、謂我病死、令其不欲悲痛、有錢前來收尸、無錢亦可免、尚有抄去洋三元、囑警代購長錠焚化、俾在陰司可以使用云云、翁稱請寫信一封至虬江路愛通里一號我母收、囑其不欲傷悲、當時我因運動日本公司職務、被粵紀業者騙去洋千餘元、囑母前去索還、又我被拘時有衣服等頗多、亦被沙云、捕房亦未送來、請爲調查、推事當向捕房律師查詢、律師允代至捕房調查後再行回復、推事乃命押赴帶下、由捕押赴汽車駛赴漕河涇刑場、由地方法院派員蒞場督同法警執行槍決、

兩綁匪宣判死刑

總巡捕房總稽查處前偵獲綁匪阿二、（又名阿爲鐵哀小毛）張世明（又名張金生小金生）蘇州人陳與等三名、查得哀等曾犯（一）綁架國貨銀行長朱成章、並將朱擊斃、又傷朱女等（二）在新新公司附近開槍擊斃老闆捕房三道頭西捕二百四十七號海甯路及華人阿三、綁架勸工銀行行長樓恂如之子樓育哉、搶劫四行準備庫鈔洋四萬六千元等巨案、由捕房律師依照懲治綁匪法第一第二兩條及刑法强盜罪殺人罪起訴於第一特院、業經訊、宣告終結、昨由周審長升座刑庭宣告判決、其中女曰袁阿四共同殺人一罪、各處無期徒刑、張世明共同結夥三人以上携帶凶器强盜一罪、處有期徒刑十二年、袁阿四張世明共同擄人勒贖一罪、各處死刑、定執行死刑、陳興無罪、捕房汝律師聞判起而聲明、對於陳興無罪部份捨棄上訴、請即予開釋、庭上准之、

來函更正

▼逕啓者頃據張傳琮聲稱本月三十日閱貴報登載牙醫之妻訴吾於婦會新聞一則、內有託吳香會吳珍因犯騷擾罪本人訴之上海第一特區地方法院業已判決處徒刑三月緩刑兩年等實珍所云本人遺棄各節完全出諸虛構名譽有關未能緘默委託本律師代表函請更正等語前來相應函達即希查照予以更正爲荷此致時報館 律師陳家藩

▼昨閱貴報新聞欄載西寶興路慶福里二號永和實業公司工房十於昨日下午二時許突然起火計燬樓房兩幢云云查燒燬房屋係敝廠各工友租賃之住宅特爲聲明 永和實業公司啓

學徒因工作跌斃

昨日下午一時五十五分、福州路神仙世界樓下順昌祥大衣店內有學生王阿三、（十七歲本地人）在貨架上堆置衣物失足跌下、腦部重傷而死、

米店遭劫

滬西小沙渡一四五八至六一號仁泰米店（鄭理升占先）、昨日下午二時突來二盜、各出手槍、將櫃上一百八十餘元連小洋銅元角劫去而遁、

中新慘禍 責任未明

受傷女工證明門戶洞開 電線並非割斷？

滬西宜昌路中新第一紗廠樓下清花間、本月廿二號上午二時廿分突然起火、延燒至二三兩樓、各工人驚起恐慌、爭相逃命、有三層樓之女工莊阿二等六人被焚踏斃、另有女工王小妹等五人受傷、詳經捕房探員會同救火會西人調查得該廠當火熾時、未將太平門一律開放、致發生此慘劇、故對於該廠經理日西人朱仙舫向第一特院以玩忽職務過失致人死傷罪起訴、並以第二廠三樓搖紗間之領班甬人張一鳴亦有嫌疑、聲請羈押、業經蔡蕭分別交保候訊、各情已誌本報、昨由特院吳廷琪推事續訊、即由捕房律師聲明、

▼▼▼▼▼**對於張一鳴亦正式起訴** ▼並由救火會西人到庭作證、先由新聞區救火會西人福漢司投案詳述當時救火及事後調查情形、並呈出繪就該廠二三樓之圖樣兩張、逐一指明該廠內部各室門戶及死者地點、謂當余等聞警火車到場時、火勢已極猛烈、全廠電燈全滅、厥經竭力施救、方得撲熄、對於電燈線何人剪斷、不得而知、但該廠樓上下各室門窗戶外均搭蘆席草棚、救火時後延燒蘆棚、轉延至二三兩樓、且

▼▼▼▼▼**三樓上之太平門共有三**扇、而祇開放一扇、因此各工人爭向東面之門逃出、奈門小人衆、擁軋不堪、有六女工被衆踏死、五女工跌傷、倘該廠門外不搭蘆棚、亦不致發生此項慘劇云云、繼由見證婦人王小妹投稱、在中新第二紗廠三樓搖紗間做夜工、是晚火起後、因電燈熄滅、致起恐慌、互相爭逃、從東面之太平門逃出、惟因爭先恐後、致被擠軋倒地、兩腿受傷、現已醫愈、但三樓上

▼▼▼▼▼**東西兩門當時均屬開放** 等語、又據證人陳阿四劉阿四等四女工投案證明一過、詰被告張一鳴供稱、在中新第二廠三樓搖紗間爲領班工頭、三樓上本有東西南門戶三處、東西兩門爲太平門、南面有一小門、外貼鐵梯、祇容一人上下、該小門平日無人行走、當火起後、東西兩門均屬開啓、惟內電燈突然關閉、致各工人均從東面之門逃出、發生禍端、

▼▼▼▼▼**推事詰其電線何人割斷** 張稱不知、但事後曾聞人言、係火後由電燈總機關即在清花間、致被火燒斷云云、末由捕房律師聲請及被告律師吳麟坤向以上各人證逐一質詰之下、推事諭本案改期再訊、兩被告仍各交原保、

一對情人

先後服毒

女的獲救 自言懊悔 做了昧心事 羅全文死的不明不白

安徽合肥人羅全文、三十五歲、在滬東三友實業社毛巾廠爲工人、其妻丁氏、年廿四、在華德路東華紗廠爲女工、同住楊樹浦榮武路洞間路口六四五號之前樓、近氏因丁分娩、故已不到廠工作、羅有一同鄉女子名羅小連者、年十七、與丁氏同廠工作、居於該屋之後樓、近與羅發生曖昧、時在外幽會、昨日下午六時許、兩人又幽約同往提籃橋山旅館開房間、直至傍晚六時許、小連先行回家、羅至八時許始回、故家人及同居者無一知之、詎小連回家後、自念父母均在合肥故鄉、做此不端之事何能回見雙親、悔恨之餘、即背人購服鴉片烟泡二只、至夜半毒發、嘔吐不已、家人詢之良久、始告實情、後鄰人報告捕房、車送同仁醫院醫治、得慶更生、豈知羅全文回家後、至夜半忽亦服毒、因昨晨天明六時發覺、已氣絕身死、捕房得悉即車送驗屍所、俟今晨報驗、

南京酒家 高等粵菜

北四川路虬江路北首東鄰安慶(?)院對面

本酒家日夜茶點麵食粥品 臘味餅餌送禮食品 訂價從廉 西洋咖喱 小洋交易

瞎眼的老子

害了女兒不算自害 假發狂 無非欲 磨刀舞棍 拋棄二老

住華德路安源里四十八號之安徽少婦吳楊氏、二十歲、昨投呈婦女救濟會、謂其夫謀害生命、要求援助、原呈略謂、自幼由父母作主、（父是瞎子）許聽媒人說誘、將氏許與在三友實業社工廠作工現在三十二歲之吳財福爲妻、當時言明、招婿爲子、撫養氏之父親終身、訖結婚後、始覺媒人全部說謊、吳良心毫無、信義掃地、自入家門、賭所入按月五十九之薪、分文不給、三年以來、家中開支、全係氏手工資助、不數月將家內所有典質一空、現已山窮水盡、每向理論、要求酌給生活費、不但不給、反遭打罵、甚至將氏之父母毆辱、亦非一次、本年八月間、竟糾集數十無賴、將氏强行劫走、置父母不顧、後經鄰人以氏父母思女變瘦成死、力與僧氏仍返、並按月津貼洋十元、以資家用、當時已得允諾、詎有口無心、不惟仍不給分文、反假裝發狂、舞棍磨刀、欲殺死氏與氏之父母、揆其情形、無非欲拋棄氏之父母、此等無義之徒、即氏與其偕走、不出氏父母立亡、而氏亦終被虐害至死、素仰鈞會爲救濟無辜婦女、倘乞施以相當援助、以救危亡云云、

暗疾

未婚夫有 身材年齡都不相稱 寶山縣一件解約案

准如所請

寶山西市梢居民王宗琦、其未婚妻阿四、年十八、小童養在家、近因女向寶山縣政府訴請解除婚約、昨日傳訊、據阿四稱、因童養在王家時、被王毆打辱罵不堪言、預料嫁後必無生趣、故訴請准予解約、王宗琦供、二十一歲、願意解約、承諾仍向雙方勸導、願女堅決不允、當由承審員准予解除婚約、所有聘金等項由阿女償王二百元、其他金飾等物亦一律歸還王姓、雙方認可、簽字而退、

先令檢驗

住居寶山西門外之女子楊阿庭、十八歲、自幼憑媒與楊金泉訂婚、楊年祇十五、身材矮小、病明在紗廠充當女工、素稱貌美、前日女忽向縣府訴請解除婚約、略謂、楊金泉身材矮小、與本人年歲亦極不相稱、且有暗病、請求解約云云、楊供並無疾病、不願解約、承審員判由法醫先行檢驗後再核、

少婦出游招物議

不聽教訓 輕生能得幾人憐

住居滬西勞勃生路樂華里五十號內之本地婦人秦王氏、二十歲、雅好修飾、其夫仲卿、現年二十二、夫婦本甚和睦、去年該氏原在紗廠作工、今歲內事停歇、氏即日日出游、以致物議沸騰、其姑屢加呵責、氏置之不睬、昨日姑又訓戒該氏、致氏忽萌厭世之念、潛出私購烟膏吞下自盡、迨至下午三時許、被姑發覺、立即車送醫院、奈以吞服過多、不及救治身死、

半月前不別而行

丈夫雖忍 妻子變態 要求分居 再度調解仍無成

婦人姚吳氏、（卅二歲）具狀第二特院調解處聲請與夫姚坤林分居、據云於民國十六年正月間由媒妁之言、嫁與對造人爲室、豈知對造人品行不端、且犯有前案、素性殘忍、不講人理、對聲請人名爲夫婦實爲奴婢、稍不遂意、即遭凶毆、時常施以毒毆之後、更由四出借貸、苟不如願、毆擊隨之、聲請人之母向與理論、更遭毒毆、請求分居之外、並令其每月給予生活費、並返還當去衣飾洋千四百八十元、昨日開庭調解、訊據姚坤林供、向業印刷生意、與聲請人之結婚五年素來和睦、不料於今年忽變常態、時常出外、深夜歸家、向其盤問反被謾罵、此次於半月之前忽然不別而行、旋接律師來信要求分居、民人曾託人一度調處無成、倘聲請人如能同居、即民人情願每月給予生活費三十元、分居民人極端反對、致於要求返還當去衣飾一節、查此項首飾均係民人之物、因聲請人無故離開、故將首飾均由民人將來生意發達仍可贈還等語、推事核詞宣判調解不成立、

受人愚

極險 小茶館中販賣將成 現當伶仃之孀婦

婦人王林氏、三十二歲、原籍安徽、自幼隨父母來申、於十九歲時憑媒嫁於浦東東溝王溪之子爲妻、生二子、長保全、年十二、次四全、年五歲、不幸父母翁姑先後去世、而溪民亦於去秋病故、林氏至此益覺可憐、但前途茫茫、生活無慮、不得已於今春挈子來申、洗衣度日、另將保全託人介紹學商、以輕負擔、近有壞人楊立卿常至王林氏家中游玩、花言巧語、慫恿王林氏再醮、氏竟被其蠱惑、於前日挈同幼子四全被楊騙至海甯路張雪祥茶館內藏匿、雙方正在論價之際、突被該管派出所警長查悉、立將楊立卿張雪祥王林氏王四全及關係人張阿妹一並解送六區三分所聽候查明核辦、

婉妹鑒

汝于九月五日携女出走至今將近兩月上次兒登報汝來信云小女病癒即來信今末見前來亦無音信令人不安見報速即回家或先通知地址切切不誤 祥白

專治肺癆藥水

肺癆咳嗽特效藥

結婚禮服出租

男女 式樣好 服務週到 完全新製 老牌子

亨利洋服號 總號南京路口沙遜大廈 第一支號西藏路七號 第二支號中央青年會 第三支號西僑青年會

知味觀遷到南京路石路口 電話九三二四

化洋四元八角可吃廿樣名貴杭菜

蟹粉魚三角六 牛炒鱔絲二角八 火絲黃芽二角 西湖醋魚一角六 燉櫻桃肉二角四

醬爆蝦仁二角八 雞絨蛤蜊二角八 會蝦腦二角四 薺菜山雞片二角八 京葱海參二角四

薺菜冬筍二角八 蝦仁雪菜二角 醬燒排骨二角四 五香肉絲二角 三蝦豆腐八分

冬筍炒肉二角八 雪菜四件二角 會蟹羹二角八 西湖蒓菜二角四 清湯魚元二角四

午餐 下午四時停止 零點亦可

近日時鮮

西湖活蝦 蜜汁火腿 翡翠魚元 杏乳鴨子 金銀兩蹄

西湖全魚 冬筍南肉 西湖元菜 生爆鱔背 鮑魚豆腐

鳳毛蝦仁 糟會冬筍 瑪醬野鴨 乾灼蝦鈴 肝腰兩吃

奶汁鯽魚 扎爺雞卷 高麗銀魚 網油山雞 繡球海參

杭式麵點

蝦仁麪 蟹粉麪 火步魚麪 禿火麪 刈水麪 綿紗餛飩

蝦爆鱔麪 火雞麪 黃魚麪 生川麪 各式水餃

蝦便麪 火妖鱔麪 蝦黃魚麪 蚶蘘麪 各式春捲

蝦四件麪 步魚麪 火四件麪 黃魚麪 素絲 八寶飯

開設大馬路石路口 電話九〇二四〇

花名繁多 不及細載 營業時間 上午七時起 下午十時止

香霜

異軍突起 唯一潤面佳品

不膩不油 滋潤潔白 保膚美容 清香雅艷

各埠洋廣百貨店均有出售

上海大華實業社出品 廠設…德坊九八八號 總發行所浙江路渭水坊S字五號 電話九〇四四三

法國 皮隆氏九一四

法國皮隆氏老牌九一四 即真正九一四 功效靈驗 絕無流弊 一經採用 立即痊愈 故自銷行以來 全球採用 凡大醫院大醫師 無不專恃 皮隆氏九一四 爲撲滅梅毒之生力軍 誠花柳病中之唯一救星也 各大藥房均有出售

水晶眼鏡是護目健將

平光・近視・老光・一律價格 驗光・修理・鏡盒・一概免費

每副三元 民國路北門西 茂昌眼鏡公司

美術鋥器

送親戚・增進感情 贈知己・提高友誼

話名！你們要送禮嗎？請到百勝富刻銀器公司來 提供・高尚・美觀的禮品！

南京路新世界東大慶里口 自動電話請撥九二八九六